



# Gazeta Olszyńska

Miesięcznik Mieszkańców Miasta i Gminy Olszyna

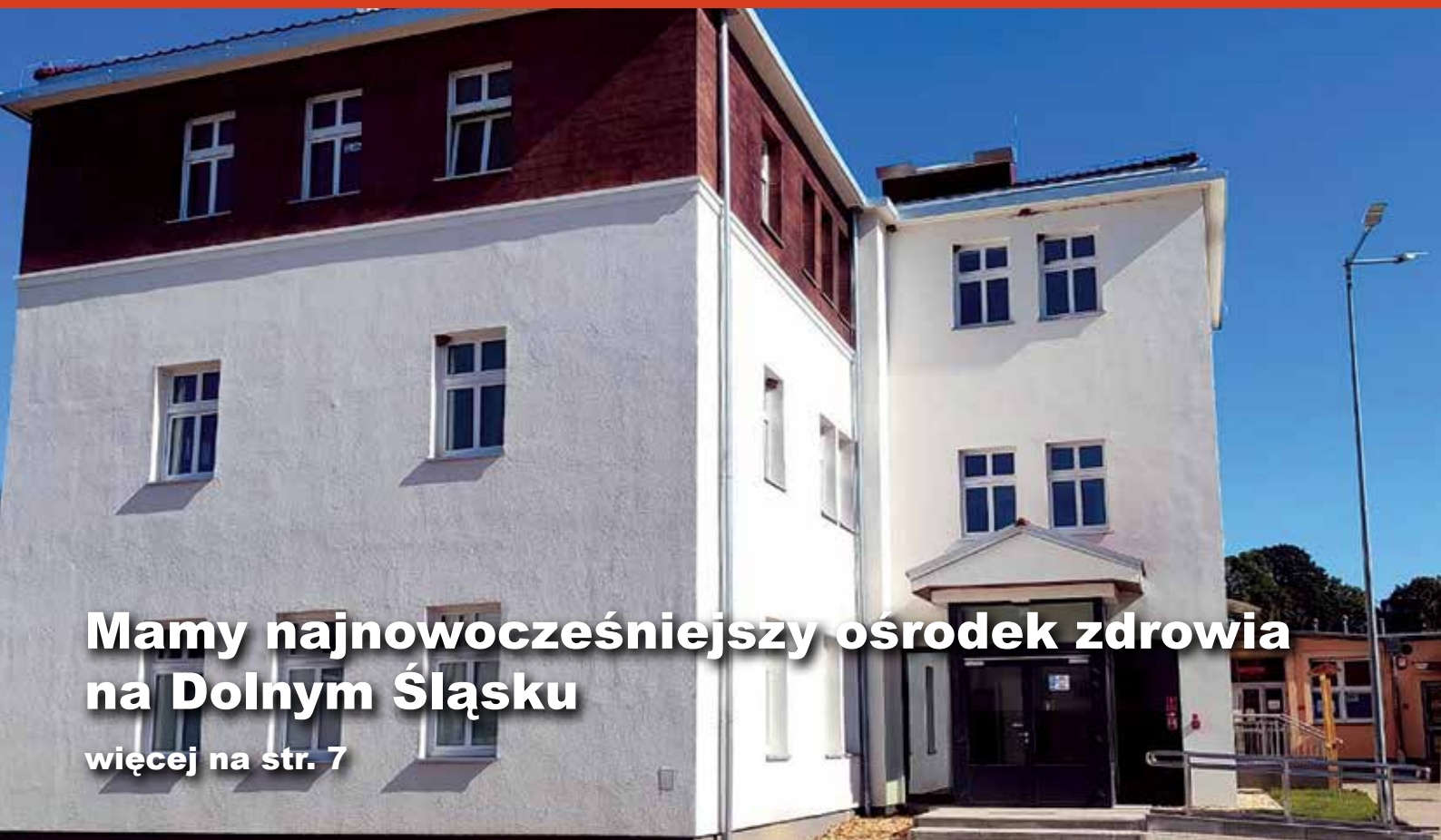
NR 5 (56) · ROK VI

MAJ 2021

ISSN 2450-7148 · CENA 2,00 ZŁ (5% VAT)



**Eksplozja w Biedrzychowicach. Na szczęście bez ofiar**  
więcej na str. 16



**Mamy najnowocześniejszy ośrodek zdrowia na Dolnym Śląsku**  
więcej na str. 7

# INFORMATOR GMINNY



## URZĄD MIEJSKI W OLSZYNIE

ul. Wolności 6, 59-830 Olszyna  
tel. 75 721 20 50, 75 721 23 68  
e-mail: poczta@olszyna.pl  
www.olszyna.pl

### STRAŻ MIEJSKA

ul. Wolności 6, tel. 75 723-10-33

### POSTERUNEK POLICJI

ul. Wolności 2, tel. 75 721 22 07

### GMINNY OŚRODEK POMOCY SPOŁECZNEJ

ul. Legnicka 21, tel. 75 721 22 73

### PRZYCHODNIA WIELOSPECJALISTYCZNA

ul. Wolności 21, tel. 571 334 833

### GMINNY OŚRODEK KULTURY

ul. Wolności 20 D, tel. 75 610 53 09  
e-mail: gok@olszyna.pl www.olszyna.naszgok.pl

### GMINNA BIBLIOTEKA PUBLICZNA

ul. Wolności 20 D, tel. 75 779 81 51  
e-mail: biblioteka@olszyna.pl

### GMINNE PRZEDSZKOLE PUBLICZNE

ul. Mickiewicza 1, tel. 75 721 24 28

### SZKOŁA PODSTAWOWA NR 1

ul. Wolności 17 b, tel. 75 721 22 62

### SZKOŁA PODSTAWOWA NR 3

im. Tadeusza Kościuszki  
ul. Wolności 17, tel. 75 721 21 96

### SZKOŁA PODSTAWOWA im. Janusza Korczaka

W BIEDRZYCHOWICACH  
Biedrzychowice 93, tel. 75 722 15 29

### DOLNOŚLĄSKI ZESPÓŁ SZKÓŁ W BIEDRZYCHOWICACH

Biedrzychowice 20, tel. 75 722 15 70  
www.zsp.biedrzychowice.pl

### OCHOTNICZA STRAŻ POŻARNA W OLSZYNIE

ul. 3 Maja, tel. 75 721 24 83

### PRZEDSIĘBIORSTWO USŁUG KOMUNALNYCH

ul. 3 Maja 17, tel. 75 721 22 59

### PARAFIA ŚW. JÓZEFA

ul. Legnicka 14, tel. 75 721 23 46

### PARAFIA ŚW. ANTONIEGO

Biedrzychowice 90, tel. 75 722 15 90

### URZĄD POCZTOWY

ul. Kolejowa 11, tel. 75 721 22 00

### TELEFON ALARMOWY - 112

## Obchody Narodowego Dnia Zwycięstwa w Olszynie

W sobotę 8 maja 2021 r., pod obeliskiem w Olszynie odbyły się skromne uroczystości, związane z Narodowym Dniem Zwycięstwa i 76 rocznicą zakończenia II wojny światowej.

Uroczystość rozpoczęła się od odśpiewania Hymnu RP. W obchodach wzięli udział przedstawiciele olszyńskiego samorządu, na czele z Burmistrzem Olszyny Leszkiem Leśko.

- Przed 76 laty zakończyła się najstraszliwsza w historii ludzkości wojna - II wojna światowa. Szacuje się, że zginęło w niej 33 mln ludzi w tym 6 mln naszych rodaków i w zasadzie nie ma dzisiaj w naszym kraju rodziny, by ktoś z jej przedstawicieli nie brał w niej udziału.

My każdego roku obchodzimy w Olszynie Narodowy Dzień Zwycięstwa, przypadający w dniu 8 maja. Niestety w tym roku, podobnie jak w roku 2020, ze względu na panujące obostrzenia związane z COVID-19, uroczystości były bardzo skromne.

Żywię jednak nadzieję, że za rok wrócimy do tradycyjnych obchodów, w których wezmą udział, tak jak to było przed pandemią - poczty sztandarowe, delegacje, uczniowie i nasi kombatanci. Z okazji tegorocz-

nego Dnia Zwycięstwa, chciałbym bardzo serdecznie pozdrowić naszych olszyńskich kombatantów i złożyć hołd tym, których nie ma już wśród nas, ale nadal żyją w naszej pamięci - mówi Gazecie Olszyńskiej Burmistrz Leszek Leśko.

Wiązanek kwiatów pod obeliskiem złożył Dyrektor GOK w Olszynie Piotr Arciszewski, a towarzyszyli mu Burmistrz Olszyny Leszek Leśko i Przewodniczący Rady Miejskiej Wiesław Wypych.

Uroczystość zakończyła się odśpiewaniem „Roty” oraz legendarnej pieśni wojennej pt. „Dzień Zwycięstwa”.

**Sławomir Piguła**



**Gazeta Olszyńska**  
Miesięcznik Mieszkańców Miasta i Gminy Olszyna

Wydawca: Gminny Ośrodek Kultury w Olszynie.  
Adres redakcji: ul. Wolności 20 D, 59-830 Olszyna,  
e-mail: promocja@olszyna.pl,  
tel. 75-610-53-09.

Redaktor Naczelny: Sławomir Piguła.

Sekretarz Redakcji: Mariola Kondracka. Skład i łamanie: Gminny Ośrodek Kultury w Olszynie.

Przy wydaniu współpracują: Zbigniew Madurowicz, Iwona Sznajdrowicz, Magdalena Zielińska, Barbara Grzybek, Sylwia Karpińska, Kamila Nogal-Gett, Anna Kaleta-Radzik (korekta), Łukasz Lisiowski.

Redakcja nie ponosi odpowiedzialności za treść ogłoszeń. Materiałów nie zamówionych nie zwracamy.

Zastrzegamy sobie prawo do skracania i opracowywania tekstów nie zamówionych oraz zmiany ich tytułów.

Nr indeksu 339. Nr ISSN 2450-7148. Nakład: 400 egz. Numer zamknięto 21 maja 2021 r.

# Uczciliśmy święta majowe. Po raz kolejny bardzo skromnie

Szanowni Mieszkańcy Gminy Olszyna, ze względu na pandemię COVID-19 po raz kolejny nie udało nam się zorganizować hucznych i radosnych obchodów świąt majowych, z czego zawsze słynęła nasza gminna wspólnota. Uczciliśmy je bardzo skromnie w sobotę 8 maja br., w 76 rocznicę zakończenia II wojny światowej, składając biało - czerwoną wiązanek kwiatów pod naszym obeliskiem.

Święto Pracy 1 maja, Święto Flagi RP 2 maja, Święto Konstytucji 3 maja i Dzień Zwycięstwa 8 maja, w Gminie Olszyna zawsze obchodziliśmy z ogromną radością, ale również należną tym świętom powagą.

W tym roku, tak samo jak w roku ubiegłym, nie dane nam było ich świętować tak jak zwykle. Kiedy rok temu, w warunkach pełnego lockdownu pisałem swój felieton, w którym wspominałem robotników walczących o prawa pracownicze w maju 1886 r. w Chicago, twórców Konstytucji 3 Maja i bohaterów żołnierzy Wojska Polskiego, którzy w maju 1945 r. zdobywali stolicę hitlerowskich Niemiec, muszę szczerze przyznać że nawet w najczarniejszym scenariuszu nie przewidziałem, iż za rok usiądę do klawiatury komputera i będę musiał napisać kilka słów do Państwa w podobnym co 12 miesięcy temu klimacie.

Warto w tym miejscu wspomnieć, że przypadające w dniu 1 maja Święto Pracy, obecnie nazwane Międzynarodowym Dniem Solidarności Ludzi Pracy, jako święto państwowe obchodzone jest w naszym

kraju od 1950 roku. W kościele katolickim obchodzone jest również jako wspomnienie św. Józefa Robotnika.

Z kolei Święto Konstytucji 3 Maja jak wiemy, jest dla nas wszystkich jednym z najważniejszych świąt państwowych, bowiem zostało ustanowione na cześć pierwszej polskiej ustawy zasadniczej, która została proklamowana 3 maja 1791 roku. Regulowała ona ustrój prawny Rzeczypospolitej Obojga Narodów, dała podwaliny pod ówczesną demokrację i była drugą, po amerykańskiej, uchwaloną konstytucją na świecie.

Nie możemy również zapomnieć o przepięknym Święcie Flagi, przypadającym w dniu 2 maja i o Dniu Zwycięstwa obchodzonym 8 maja, na cześć zakończenia II Wojny Światowej, w której zginęło ok. 6 milionów naszych rodaków.

Wszystkie cztery święta majowe uczciliśmy skromnie 8 maja w Dniu Zwycięstwa. Delegacja naszego gminnego samorządu z zachowaniem obostrzeń sanitarnych, złożyła wiązanek kwiatów pod pomnikiem tych, którzy ginęli za wolną i niepodległą Polskę. Tutaj dziękuję Przewodniczącemu Rady Miejskiej Wiesławowi Wypychowi, Panu Dyrektorowi Gminnego Ośrodka Kultury Piotrowi Arciszewskiemu, za to, że wzięli razem ze mną udział w tej uroczystości, a Mirosławowi Matodze z GOK za oprawę muzyczną obchodów.

Przyznam, że było to smutne świętowanie, ale chcieliśmy i musieliśmy to zrobić - z szacunku, z powinności, z tradycji.

Dzisiaj mam ogromną nadzieję, że za rok w czasie świąt majowych wrócimy do takich obchodów, jakie towarzyszyły nam przez lata, pełnych patriotyzmu, ale również hucznych i radosnych.

Drodzy Mieszkańcy Gminy Olszyna, życzę Państwu zdrowia, pomyślności oraz siły do stawienia czoła tym trudnym dla nas wszystkim czasom. Zachęcam też do lektury Gazety Olszyńskiej, w której co miesiąc znajdują się bieżące informacje dotyczące funkcjonowania naszej gminy, wywiady z ciekawymi ludźmi, galerie zdjęć pokazujące piękno naszej małej gminnej wspólnoty i wiele innych.

Bieżące informacje znajdują się też na stronie gminy [www.olszyna.pl](http://www.olszyna.pl) oraz na profilach: Gminy Olszyna, Gazety Olszyńskiej oraz GOK - na Facebooku. Natomiast filmowe informacje z gminy możecie Państwo obejrzeć na stronie [www.tvluban.pl](http://www.tvluban.pl).

**Pozdrawiam Państwa serdecznie**



**Leszek Leško**  
Burmistrz Olszyny

*Szanowni Państwo,*

*z okazji 31. rocznicy powołania samorządu terytorialnego oraz Dnia Pracownika Samorządowego, pragnę złożyć najserdeczniejsze życzenia wszystkim pracownikom samorządowym z terenu Gminy Olszyna, a także radnym Rady Miejskiej. Życzę Państwu wszelkiej pomyślności, sukcesów zawodowych i powodzenia w realizacji przedsięwzięć na rzecz społeczności lokalnej Gminy Olszyna.*

Burmistrz Olszyny  
Leszek Leško



## Międzynarodowy Dzień

## Pielęgniarek i Położnych

**Życzenia Burmistrza Olszyny z okazji Międzynarodowego Dnia Pielęgniarek i Położnych**

Szanowne Panie Pielęgniarki i Położne, w imieniu własnym oraz władz samorządowych Gminy Olszyna, składam serdeczne podziękowania za rzetelną pracę, opiekę i szacunek jakim darzycie w codziennej pracy wszystkich pacjentów i ich rodziny.

Dzięki Waszej wiedzy i umiejętnościom osoby chore mogą czuć się bezpiecznie.

Każde Święto jest niepowtarzalnym momentem i wspaniałą okazją aby docenić osiągnięcia, złożyć gratulacje i podziękowania. Życzę Wam wielu sił i zdrowia do dalszej realizacji wszystkich zawodowych obowiązków, wymagających zawsze poświęcenia się na rzecz drugiego człowieka oraz pomyślności w życiu osobistym.

**Burmistrz Olszyny**  
**Leszek Leško**



# Zawierzyli Józefowi

**Czas jubileuszowego Roku Świętego Józefa, to okazja do spojrzenia na wartość ludzkiej pracy. 1 maja 2021 r., we wspomnienie św. Józefa Rzemieślnika, pracownicy i pracodawcy z terenu parafii p.w. Świętego Józefa Oblubieńca NMP i Gminy Olszyna zawierzyli siebie Opiekunowi Zbawiciela, który jest też patronem ludzi pracy.**

Mottem przewodnim tego dnia w olszyniejskiej wspólnocie parafialnej były słowa papieża Franciszka, zaczerpnięte z Listu apostoelskiego „Patris corde”. Ojciec Święty przypomniał, że „święty Józef był cieślą, który uczciwie pracował, aby zapewnić utrzymanie całej rodzinie. Od niego Jezus nauczył się wartości, godności i radości tego, co znaczy móc spożywać chleb, który jest owocem własnej pracy”. Tymczasem Olszyna w swej historii była miejscem, gdzie etos ludzkiej pracy, jej znaczenie dla rozwoju społecznego i duchowego zaznaczył się bardzo mocno. W związku z tym

sząc go o opiekę, bezpieczeństwo i wsparcie w wykonywanej pracy.

Podczas homilii Ksiądz Proboszcz przypomniał postać św. Józefa w aspekcie wartości ludzkiej pracy. Przytoczył także świadectwa ludzi, którym św. Józef wyprosił łaski związane z pracą i jej poszukiwaniem. Kaznodzieja, idąc za treścią świadectwa młodej dwudziestokilkuletniej kobiety, podkreślił, że ze św. Józefem trzeba rozmawiać konkretnie, jak z prawdziwym mężczyzną, zawierzyć mu wszystko, a wtedy wszystko jest możliwe.

Na zakończenie Eucharystii pracodawcy i pracownicy z Olszyny i okolic zawierzeni zostali poprzez specjalnie przygotowany na tę okoliczność akt oddania św. Józefowi, prosząc o wierne wypełnianie obowiązków, opiekę w niebezpieczeństwach, pomocy w walce z pokusami, a także o gorliwość, świętość i zbawienie swoje i wszystkich ludzi. Po liturgii każdy jej uczestnik mógł



zabrać ze sobą do domu „Ptysia świętego Józefa”, by dzielić się chrześcijańską miłością z innymi przy świątecznym, rodzinnym stole.

**Artur Grabowski - Parafia w Olszynie**



ks. proboszcz Bogusław Wolański, z okazji liturgicznego wspomnienia św. Józefa Rzemieślnika, zaprosił pracodawców i pracowników na uroczystą Mszę św. o godz. 12.00. Szczególną intencją tej Eucharystii była modlitwa w intencji przedsiębiorstw, zakładów pracy, przedsiębiorców, pracodawców i pracowników, czyli ludzi pracy z regionu. Wśród uczestników świętej liturgii nie zabrakło również przedstawicieli olszyniejskiego samorządu - Burmistrza Olszyny Leszka Leśko i Przewodniczącego Rady Miejskiej w Olszynie Wiesława Wypycha.

- *Modlitwa za ludzi pracy to ważne wydarzenie w czasie trwającego Jubileuszu św. Józefa - mówi ks. Bogusław Wolański.*  
- *Podczas Mszy św. zawierzyliśmy regionalny świat pracy naszemu Patronowi pro-*



## „Witaj majowa jutrzeńko” - koncert patriotyczny on-line z okazji świąt majowych w olszyńskim GOK

W sobotę 1 maja 2021 r., Gminny Ośrodek Kultury w Olszynie zaprosił mieszkańców Gminy Olszyna i nie tylko, na koncert patriotyczny online z okazji świąt majowych pt. „Witaj majowa jutrzeńko”, w wykonaniu duetu Piotr Arciszewski&Mirosław Matoga. Koncert odbył się pod patronatem honorowym Burmistrza Olszyny Leszka Leśko.

Piotr Arciszewski (tenor/baryton) z akompaniamentem muzycznym Mirosława Matogi (keyboard) przepięknie zaśpiewał 5 znanych polskich pieśni i piosenek narodowych: „Witaj majowa jutrzeńko”, „Rozkwitały pąki białych róż”, „Wojenka, wojenka”, „Po ten kwiat czerwony” i „Chabry z poligonu”. Z okazji Narodowego Dnia

Zwycięstwa i 76 rocznicy zakończenia II wojny światowej duet zaaranżował przepiękną rosyjską pieśń wojenną pt. „Dzień Zwycięstwa” (słynny rosyjski День победы - Dien Pobedy). Warto, korzystając z okazji, przytoczyć krótką historię tego utworu. Otóż w 1975 roku poeta rosyjski Vladimir Haritonov zwrócił się do kompozytora Dawida Tuhmanowa z propozycją napisania utworu poświęconemu Wielkiej Wojnie Ojczyźnianej. I tak razem stworzyli sławny na całym świecie „Dzień Zwycięstwa”. Pierwszą i jedyną polsko - rosyjską aranżację utworu zaprezentowano na Festiwalu Piosenki Żołnierskiej w Kołobrzegu, w roku 1981. Pieśń zaśpiewał wówczas duet Walerij Kuczyński&Rudolf Poledniok, wraz z chórem Centralnego Zespołu Artystycznego Wojska Polskiego.

Koncertu wysłuchał Burmistrz Olszyny Leszek Leśko, który zaprosił mieszkańców do udziału online w wydarzeniu.

*- Jestem pod ogromnym wrażeniem sztuki muzycznej, jaki podczas tego koncertu zaprezentował duet Piotr Arciszewski/Mirosław Matoga. Obu panom gratuluję i mam nadzieję, że nie jest to ich ostatni*

**koncert - podkreślił w rozmowie z Gazetą Olszyńską Burmistrz Olszyny Leszek Leśko.**

Reżyserią, nagraniem i emisją koncertu „Witaj majowa jutrzeńko” w GOK Olszyna zajął się zespół Telewizji Lubań i Gazety Olszyńskiej. Cały koncert można obejrzeć na stronie: [www.tvluban.pl](http://www.tvluban.pl), w serwisie YouTube na kanale TV Lubań, oraz na facebookowym profilu Gazety Olszyńskiej - [www.facebook.com/GazOlsz/](http://www.facebook.com/GazOlsz/) i Gminnego Ośrodka Kultury w Olszynie - [www.facebook.com/GOKOlsz](http://www.facebook.com/GOKOlsz).

**Sławomir Piguła**



## Niezwykły jubileusz

W sobotę 1 maja 2021 r., kolejna para mieszkańców naszej gminy - Państwo Elżbieta i Józef Pietraszun obchodziła niezwykły jubileusz 50 - lecia pożycia małżeńskiego.

Z tej okazji w sali widowiskowej Gminnego Ośrodka Kultury w Olszynie odbyła się uroczystość, podczas której Burmistrz Leszek Leśko w imieniu Prezydenta RP odznaczył Dostojnych Jubilatów „Medalem za długoletnie pożycie małżeńskie”. O przyznanie prezydenckich odznaczeń dla Państwa Pietraszun, wystąpił olszyński Urząd Stanu Cywilnego.

*- Dostojni Jubilaci, 15 sierpnia 2020 r. minęło 50 lat od chwili, gdy związaście się wzajemnym małżeńskim przyrzekając sobie wzajemną i dożywotnią miłość, wierność, szacunek i przyjaźń. Przyrzeczenie to składaście z ufnością, że nie zawiedziecie się na sobie, że będziecie dzielić razem dobre i złe, wspomagać się w chwilach ciężkich i cieszyć się wspólną radością. Przyrzeczenia tego dotrzyмалиście, mimo wielu złożonych zdarzeń losowych. Wszystkie te przeżycia: radości i smutki, troski i obowiązki związały Was jeszcze bardziej. Dzisiaj, możecie podsumować swoje 50-letnie wysiłki i stwierdzić, że nie poszły one na marne, że daliście z siebie wiele rodzinie i społeczeństwu, wychowując swoje dzieci na dobrych ludzi oraz twórczo pracując na*

*rzecz społeczeństwa, w którym przyszło Wam żyć - mówił podczas uroczystości Burmistrz Olszyny Leszek Leśko.*

*- 50 lat to wiele, ale jakże szybko minęły te lata. Minęły we wspólnej trosce o zapewnienie codziennego bytu rodzinie, w trosce o dobre wychowanie dzieci i ich przyszłość. Nie każdemu jest dane, by po 50 latach wspólnego pożycia mógł myśleć o powrocie do tamtych młodzieńczych lat, by obchodzić Złote Gody. Wam, Drodzy Jubilaci, życie tego nie poskąpiło, dało tę możliwość byśmy dziś razem z Wami mogli świętować ten Jubileusz. Państwo i społeczeństwo zainteresowane jest tym, by w swojej społeczności, obok ludzi młodych i czynnych zawodowo, dostrzegać również czcigodnych Jubilatów, szczególnie tych, którzy swoim postępowaniem przyczynili się do trwałości małżeństwa i rodziny - zaznaczył w przemówieniu samorządowiec.*

**Kończąc swoje wystąpienie Burmistrz Leszek Leśko podkreślił: - Za trud i poświęcenie wdzięczne są Wam dzisiaj Wasze dzieci, a Urząd Stanu Cywilnego w Olszynie w dowód społecznego uznania dla trwałości małżeństwa i rodziny, wystąpił do Prezydenta RP o wyróżnienie Was poprzez odznaczenie „Medalami za długoletnie pożycie małżeńskie”. Akt dekoracji będzie niejako oficjalnym przypieczętowa-**

*niem prawdy o wzorze Waszego małżeństwa dla innych, a jednocześnie wyrazem nadziei, że nadal będziecie służyć swoim przykładem i doświadczeniem dla dobra przyszłych pokoleń.*

Wyraźnie wzruszeni małżonkowie, podziękowali władzom samorządowym Gminy Olszyna za pamięć i zorganizowanie tak ważnej dla nich uroczystości.

W obchodach Jubileuszu Państwa Elżbiety i Józefa Pietraszun oprócz rodziny, przyjaciół i Burmistrza wzięła również udział Kierownik Urzędu Stanu Cywilnego w Olszynie Paulina Cieślak, Przewodniczący Rady Miejskiej w Olszynie Wiesław Wypych, Proboszcz parafii p.w. Św. Józefa w Olszynie ks dr. Bogusław Wolański oraz Dyrektor Gminnego Ośrodka Kultury Piotr Arciszewski.

Uroczystość odbyła się z zachowaniem zasad sanitarnych związanych ze zwalczaniem COVID-19.

**Sławomir Piguła**



## Powiatowe konkursy językowe

Za nami wyjątkowa edycja konkursów języków obcych, organizowanych przez Powiatowe Centrum Edukacyjne w Lubaniu. Mimo panującej pandemii i związanych z nią obostrzeń, zainteresowanie było nie mniejsze, niż w latach poprzednich.

Uczniowie szkół podstawowych z terenu Powiatu Lubańskiego mieli możliwość sprawdzenia swoich umiejętności języ-



Powiatowe Centrum Edukacyjne w Lubaniu

kowych na dwóch poziomach: klasy 5-6 i klasy 7-8. Po raz pierwszy zorganizowany został konkurs języka angielskiego i języka niemieckiego, dla szkół ponadpodstawowych pt. „Z idiomami za pan brat”. W konkursach udział wzięło w sumie 263 uczniów, z czego język angielski w szkołach podstawowych wybrało 127 uczniów, język niemiecki - 101. Natomiast w szkołach ponadpodstawowych do konkursu z języka angielskiego przystąpiło 14 uczniów, a z języka niemieckiego - 21.

Uczniowie szkół podstawowych wykazali się w obu grupach wiekowych bardzo dobrym poziomem językowym, a zmierzyć się im przyszło w części pisemnej z zadaniami w zakresie rozumienia ze słuchu, czytania ze zrozumieniem, gramatyki i leksyki oraz kreatywnego pisania. Uczniowie najstar-

szych klas dodatkowo zaprezentowali swoje umiejętności językowe, podczas wypowiedzi ustnej, która była zarazem finałem wprowadzonym po raz pierwszy zgodnie z wytycznymi Kuratora Oświaty, a przeprowadzona została online, na platformie komunikacyjnej Microsoft Teams. Również ich starsi koledzy - uczniowie szkół ponadpodstawowych - udowodnili, iż języki obce- nie są im obce- rozwiązując zadania oparte zarówno na znajomości idiomów jak i gramatyki. Konkursy te zostały przeprowadzone online przy wykorzystaniu aplikacji internetowej testportal. Nadzór merytoryczny nad prawidłową organizacją powiatowych konkursów językowych sprawowała pani Aleksandra Karst - doradca metodyczny PCE ds. języka niemieckiego.

O laureatach konkursów więcej na stronie [www.powiatluban.pl](http://www.powiatluban.pl)

Źródło: Powiat Lubański

## Będzie nowy RTG dla lubańskiego Szpitala Powiatowego.

Powiat Lubański pozyskał kwotę 1 188 000,00 złotych. Środki te pochodzą z Rządowego Funduszu Inwestycji Lokalnych, a wydatkowane zostaną na zakup nowego aparatu rentgenowskiego dla Szpitala Powiatowego w Lubaniu. Podczas ostatniej sesji Rady Powiatu Lubańskiego, którą prowadziła Przewodnicząca Rady Halina Białoń, radni podjęli decyzję w sprawie zmiany Uchwały Budżetowej Powiatu Lubańskiego na 2021 rok na mocy, której zadanie to zostało wprowadzone do realizacji.

To kolejne środki rządowego wsparcia, które trafią do naszego powiatu. Tym razem będą przeznaczone na zakup nowego RTG dla lubańskiego szpitala. Przypomnijmy, że nowe RTG trafi do Łużyckiego

Centrum Medycznego jeszcze w tym roku, a nowoczesny sprzęt ułatwi pracę przede wszystkim specjalistom z pracowni radiologicznej w szpitalu, ponieważ poprzedni aparat był już przestarzały i nie nadawał się do dalszej eksploatacji. Radni procedowali też projekt uchwały w sprawie wyrażenia zgody na realizację przez Powiat Lubański projektu pn. „Osiągnięcie efektywności energetycznej przez Powiat Lubański” w ramach Osi priorytetowej 3 Gospodarka niskoemisyjna, Działania 3.3 Efektywność energetyczna w budynkach użyteczności publicznej i sektorze mieszkaniowym, Poddziałanie 3.3.1 Efektywność energetyczna w budynkach użyteczności publicznej i sektorze mieszkaniowym – konkursy horyzontalne w Regionalnym Programie Operacyjnym Województwa Dolnośląskie-

go 2014-2020. Trzecia regulacja związana była z wyrażeniem zgody na realizację przez Powiat Lubański projektu pn.: „Dzień Rodzicielstwa Zastępczego – kampania społeczna”.

Źródło: Powiat Lubański



Przewodnicząca Rady Powiatu Lubańskiego podczas prowadzenia obrad online

## Powiatowe konkursy recytatorskie

Recytacja jest wartością samą w sobie, ale też ważnym elementem kształtowania pozytywnych uczuć w stosunku do języka i rozbudzania zainteresowania kulturą. Czas na podsumowanie powiatowych konkursów recytatorskich w Powiecie Lubańskim w roku szkolnym 2020/2021.

Powiatowe Centrum Edukacyjne w Lubaniu obok wielu działań na rzecz nauczycieli, zajmuje się wspieraniem uzdolnień dzieci i młodzieży ze szkół i placówek powiatu lubańskiego. Organizuje szereg konkursów sprawdzających wiedzę z poszczególnych przedmiotów oraz promujących umiejętności artystyczne. Do tych artystycznych należą konkursy recytatorskie, których celem jest rozbudzenie zainteresowań i rozwijanie uzdolnień uczniów, stwo-

wienie płaszczyzny pozytywnej i twórczej rywalizacji zarówno dla uczniów jak i ich szkół oraz integrowanie środowiska edukacyjnego. W roku szkolnym 2020/2021 ze względu na sytuację epidemiczną powiatowe konkursy recytatorskie nieco różniły się od tych z lat ubiegłych. Przede wszystkim forma konkursu została zmieniona na zdalną. Tym razem jury oceniali nadesłane przez szkoły nagrania wierszy. Kryteria oceny pozostały bez zmiany. Oceniano dobór repertuaru, dykcję, interpretację oraz ogólny wyraz artystyczny. „Świat ma wiele barw” to tematyka tegorocznego konkursu w klasach I-III, IV- VI i VII-VIII. Uczniowie szkół ponadpodstawowych doбирали repertuar zgodny z hasłem „Poezja moim lustrem”. Konkursy przebiegały dwuetapowo (etap szkolny, etap powiatowy).

Jedynie w klasach VII – VIII, zgodnie z wytycznymi Kuratora Oświaty we Wrocławiu, wprowadzono trzyetapowość konkursu: szkolny, półfinał powiatowy, finał powiatowy. Pomimo sytuacji związanej z pandemią COVID-19 zainteresowanie powiatowymi konkursami recytatorskimi było porównywalne do lat ubiegłych. W etapach szkolnych wzięło udział łącznie 367 uczniów, natomiast w powiatowych zaprezentowało się 52 finalistów. Komisja konkursowa w każdej kategorii wiekowej przyznawała I, II i III miejsce.

O laureatach konkursów więcej na stronie [www.powiatluban.pl](http://www.powiatluban.pl)

Źródło: Powiat Lubański



## Mamy najnowocześniejszy ośrodek zdrowia na Dolnym Śląsku!

Od 20 kwietnia br. mieszkańcy Gminy Olszyna, mogą korzystać z nowego Ośrodka Gminnej Służby Zdrowia, który powstał w zrewitalizowanym budynku technologicznym po byłych OFM. To obecnie najnowocześniejsza przychodnia zdrowia na Dolnym Śląsku.

Inwestycję rewitalizacji i adaptacji budynku, prowadził Wielospecjalistyczny Szpital Powiatowy – Samodzielny Publiczny Zespół Opieki Zdrowotnej w Zgorzelcu, uważany za jedną z najlepiej funkcjonujących placówek leczniczych w zachodniej Polsce, który od kilku lat jest operatorem medycznym Gminnej Służby Zdrowia w Olszynie.

- W roku 2016 Rada Miejska w Olszynie wraz z Burmistrzem Leszkiem Leśko, zwróciła się do mnie jako dyrektora SP ZOZ w Zgorzelcu, z prośbą o przejęcie przychodni zdrowia w Olszynie. Zgodziliśmy się na to rozwiązanie, podpisaliśmy stosowne dokumenty i niemal od razu rozpoczęłam starania mające na celu pozyskanie środków na budowę nowego ośrodka zdrowia, na bazie budynku po byłych OFM, który został nam przekazany przez gminę, ponieważ stara siedziba nie spełniała wymaganych norm przewidzianych dla placówek Służby Zdrowia.

Rozpoczynaliśmy tę inwestycję w momencie, kiedy kończyły się już środki unijne i nie dostaliśmy pełnego zabezpieczenia finansowego, więc musieliśmy się posilko- wać pożyczką z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej we Wrocławiu. Oczywiście to nie jest tak, że pieniądze dostaliśmy z dnia na dzień, więc zadanie się opóźniało. Ostatecznie ośrodek otworzyliśmy 20 kwietnia br.

Duży wkład w inwestycję miała Państwa gmina, więc mogę powiedzieć, że nowy ośrodek powstał naszymi wspólnymi siłami. Bardzo dziękuję radnym olszyńskim, Panu Burmistrzowi Leśko, Pani Sekretarz Białoń i innym osobom które przyczyniły się do powstania ośrodka, będącego obecnie niezwykle nowoczesną placówką na miarę XXII wieku, za zaangażowanie i pracę na rzecz powstania tej placówki - **mówi dyrektor Szpitala Powiatowego - SP ZOZ w Zgorzelcu Zofia Barczyk.**



Budynek w trakcie prac modernizacyjnych



Nowy Ośrodek Gminnej Służby Zdrowia w Olszynie

Realizacja przedsięwzięcia była niezwykle trudna zarówno dla SP ZOZ w Zgorzelcu, jak i dla samorządu Gminy Olszyna, który partycypował w części kosztów. Ale jak podkreśla Burmistrz Olszyny Leszek Leśko - to co rodzi się w bólach, smakuje najbardziej.

- W nowej siedzibie Ośrodka Gminnej Służby Zdrowia znajdują się gabinety lekarzy pierwszego kontaktu oraz lekarzy specjalistów. Prace budowlane biegły niemal w ekspresowym tempie, trwały niespełna rok i zakończyły się w czerwcu 2020 r.

W ciągu kolejnych miesięcy w pełni wyposażono placówkę w meble i specjalistyczny sprzęt medyczny oraz diagnostyczny. Ten etap zakończył się na początku kwietnia, a nowy ośrodek otwarto we wtorek 20 kwietnia 2021 r.

W tym miejscu, w imieniu swoim, samorządu oraz mieszkańców Gminy Olszyna, chciałbym bardzo serdecznie podziękować Pani Zofii Barczyk - Dyrektora zgorzeleckiego szpitala, za tak sprawne i szybkie przeprowadzenie tej inwestycji, Panu Marszałkowi Cezaremu Przybylskiemu za środki jakie UMWD przekazał na to zadanie oraz Prezesowi Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej we Wrocławiu Panu Łukaszowi Kasztelowiczowi za udzielenie pożyczki na realizację zadania, a także naszym radnym na czele z Przewodniczącym Rady Miejskiej Panem Wiesławem Wypychem, za to że wyrazili zgodę na partycypowanie w kosztach tej inwestycji i podjęli stosowne uchwały o przekazaniu środków finansowych na wyposażenie naszej nowej przychodni - **mówi Burmistrz Olszyny Leszek Leśko.**

Nowy ośrodek jest duży, przestronny, funkcjonalny i w pełni przystosowany dla osób niepełnosprawnych. Posiada również windę. Placówka wyposażona została w najnowocześniejszy sprzęt medyczny oraz sprzęt do diagnostyki. Obok placówki zlokalizowany jest również parking, wydzielone miejsca dla osób niepełnosprawnych oraz dodatkowe dla transportu medycznego.

Warto podkreślić, że nowy ośrodek znajduje się na terenie tworzonego właśnie centrum usług administracyjnych Gminy Olszyna, gdzie niebawem zostanie otwarty nowy Urząd Miejski wraz z Urzędem Stanu Cywilnego, GOPS, Strażą Miejską i Posterunkiem Policji.

**Sławomir Piguła**

**foto: Gazeta Olszyńska, Przegład Lubański, Elunan.pl**



Przedstawiciele olszyńskiego samorządu na spotkaniu w Szpitalu Powiatowym - SP ZOZ w Zgorzelcu: od lewej Sekretarz Gminy Halina Białoń, Dyrektorka Zofia Barczyk i Burmistrz Leszek Leśko

# Olszyna w pierwszych miesiącach po zakończeniu II wojny światowej. Polskie osadnictwo i losy niemieckich mieszkańców. Część I

**Olszyna w pierwszych miesiącach po zakończeniu II wojny światowej. Polskie osadnictwo i losy niemieckich mieszkańców. Część I**

W ubiegłym miesiącu zakończyliśmy cykl artykułów historycznych pt. „Olszyna w ostatnich miesiącach II wojny”. Przez dwa kolejne numery - czyli bieżący i czerwcowy, przybliżę Państwu historię Olszyny w pierwszych miesiącach po zakończeniu działań wojennych.

Polscy osadnicy, którzy przybywali by zamieszkać w polskiej już Olszynie w różnorodny sposób odnosili się i traktowali niemieckich mieszkańców dawnej, niemieckiej Langenöls. Zdarzały się przypadki, że Polacy zajmowali z przydziału dane gospodarstwo rolne, a w nim nadal mieszkali jego niemieccy właściciele. Były to niezwykle trudne sytuacje zarówno dla Polaków jak i dla Niemców.

Często zdarzało się tak, że nasi rodacy żyli z nimi w zgodzie aż do ich wysiedlenia. Zapewniali im przystoiwy wikt i opierunek, a Niemcy wiedząc że i tak zostaną stąd wywiezieni za Nysę, nie mając ani pieniędzy, ani żywności, odwdzięczali się pracą w polu i w gospodarstwie. Niejednokrotnie pokazywali też polskim osadnikom, jak gospodarzyć w sposób nowoczesny i wydajny. Zdarzało się nawet tak, że Polacy zaprzyjaźniali się Niemcami i te znajomości przetrwały wśród najstarszych członków rodzin nawet do lat 90 XX w. Rodziły się też miłości, których wynikiem były śluby, zazwyczaj w konfiguracji mąż Polak - żona Niemka. Niestety, o ile Niemcy mogli często liczyć na przychylność zwykłych Polaków, o tyle przedstawiciele polskich władz, a zwłaszcza Milicji i Urzędu Bezpieczeństwa, już tak wyrozumiali i mili dla nich nie byli (przyp. Sławomir Piguła).

Od momentu, kiedy pierwsi Polacy pojawili się w Olszynie, władze rozpoczęły akcję usuwania ludności niemieckiej. Działalność ta była w części samowolna i odbywała się bez wiedzy i zgody komendatury rosyjskiej. Niemcom pozostawiano niejednokrotnie kilkanaście minut na zabranie podręcznego bagażu i zgrupowanych w kolumnę pędzono w kierunku Lubania.

Całość eskortowała polska Milicja Obywatelska. Po drodze wielu Niemców korzystało z nieuwagi strażników i uciekało z kolumny, szukając schronienia u znajomych oraz rodzin w Lubaniu i okolicy. MO eskortowała wysiedlonych Niemców do mostu na Nysie w Zgorzelcu i wracała do Lubania.

Wraz z kolumną Niemców, którą 22 czerwca 1945 roku skierowano do Lubania znajdował się ostatni niemiecki burmistrz Olszyny Hübel. Ze wspomnień Gertrudy Baumgart i Erny Herzog wyłania się obraz ciężkich chwil ucieczki i rozterki - wracać czy uciekać dalej. Blisko połowa, znosząc upokorzenia, decydowała się na powrót. Rosyjski komendant Olszyny coraz częściej podjeżdżał bryczką do Lubania i nawoływał olszyńskich uchodźców do powrotu. Zależało mu bardzo na fachowcach, urzędnikach i robotnikach niezbędnych do uruchomienia zakładów i lokalnego handlu oraz usług.

Część z nich decydowała się na powrót. Zanim jednak Niemcy dotarli z powrotem do rodzinnej wsi byli zatrzymywani przez polską Milicję Obywatelską, gromadzeni w dużym folwarku w Olszynie Dolnej i następnego dnia rano, po sformowaniu kolumny, byli eskortowani do granicy na Nysie. Jak widzimy Polacy rugowali Niemców podczas, gdy władzom rosyjskim zależało na szybkim uruchomieniu lokalnej gospodarki i usług, bez względu na przynależność narodową. Wielu mieszkańców, którzy zatrzymali się u rodziny w Lubaniu wracało nocą po torach kolejowych do Olszyny i zabierało ze swoich domów i gospodarstw najniezbędniejsze rzeczy i pozostałe niewielkie zwierzęta.

Zamknięta została też, uruchomiona przez Rosjan niemiecka szkoła podstawowa wraz z pozostałymi placówkami i od tego momentu niemieckie dzieci nie mogły już dalej się uczyć. Działo się tak pomimo, że część kadry nauczycielskiej pozostała. W ten sposób usiłowano wpłynąć na rodziców, aby jak najszybciej opuścili Olszynę.

Gerhard Hermann z Krzewia Małego wspominał, iż kolumnę mieszkańców tej wsi z wózkami i bagażem ręcznym kierowano przez Biedrzychowice do Bożkowic i dalej przez Lubań do Zgorzelca. Znaczna część uchodźców uciekała i wracała z powrotem do Krzewia.

Od 1946 roku, zarówno w Olszynie jak i okolicznych wsiach, ci którzy pozostali, a byli niezbędnymi fachowcami, otrzymywali pozwolenie na pobyt. Pozostali, a szczególnie ludzie starzy i kobiety z dziećmi, zmuszeni byli do ostatecznego wyjazdu do Niemiec.

Wytypowani gromadzeni byli na olszyńskim stadionie sportowym skąd pomaszewali do dworca kolejowego w Olszynie, gdzie umieszczano ich w wagonach po 35-40 osób. Pociąg przez Lubań jechał



do Leśnej, gdzie wszystkich rejestrowano. Niejednokrotnie rewidowano posiadane bagaże w poszukiwaniu cennych rzeczy. Następnie transport wracał do Lubania i przez Gierałtów jechał do Węglińca, gdzie pod okiem Rosjan uchodźcy przesiadali się do pociągu Czerwonego Krzyża, którym trafiali już do Niemiec.

Z kilkunastu olszyńskich gospód, po zakończeniu wojny dobrze funkcjonowała tylko jedna, a mianowicie Karczma Sądowa Jeschego. Odbywały się tu zabawy świąteczne i weselne, a do tańca przygrywała stara olszyńska orkiestra, prowadzona przez kapelmistrza Rosemanna, z jego wspianiałą trąbką i jazzbandowymi instrumentami. Do tancredy chętnie zaglądali zarówno Niemcy jak i Polacy, którzy mogli w niej się napić wyśmienitego piłsniera i skosztować dobrego schnapsa. Zaglądali tu na wódkę też Rosjanie. Ale wtedy zabawy prawie zawsze kończyły się bijatykami, fruwały kufle, szklanki i kieliszki. Bywało, że dochodziło do strzelaniny. Niemcy z obsługi restauracji nie najlepiej wspominali i jednych, i drugich.

*Dworzec kolejowy w Leśnej. To tutaj przywożono z Olszyny Niemców, celem ich rejestracji. Stąd odjeżdżali już do Niemiec.*

*Szkoła Podstawowa w Olszynie (niem. Hauptschule)*

*Polscy milicjanci z ogromną gorliwością podchodzili do wysiedleń Niemców, często wbrew stanowisku komendatury radzieckiej, która wówczas oficjalnie sprawowała w Olszynie władzę wojskową i administracyjną.*

C.d.n.

**Zbigniew Madurowicz**



*Karczma Sądowa Jeschego (przy ul. Wolności - do końca lat 90 XX w. znajdowało się tutaj kino)*



## Ile kroków dziennie?

**Powszechnie uważano, że człowiek powinien zrobić 10 tysięcy kroków dziennie, jeśli na poważnie traktuje swoje zdrowie. Istnieje bowiem naukowo udowodniony związek pomiędzy aktywnością fizyczną a długością naszego życia. Jednak najnowsze badania wskazują, że liczba kroków, które powinniśmy wykonać w ciągu dnia, aby pozytywnie wpłynąć na nasze zdrowie, jest dużo mniejsza niż zakładano.**

Naukowcy przekonują, że jeśli dziennie będziemy wykonywać wspomniane 10 tys. kroków, to nasze zdrowie, zarówno fizyczne, jak i psychiczne, znacznie się poprawiać. Dłgie spacery wpływają pozytywnie między innymi na pracę naszego serca, zmniejszają także ryzyko wystąpienia u nas cukrzycy. Ale dla wielu liczba 10 tys. kroków dziennie jest trudna do osiągnięcia, zwłaszcza, że jesteśmy zajęci pracą i codziennymi obowiązkami. Skąd w ogóle wzięła się liczba 10 tys. kroków?

Jak pisze World Economic Forum, cel 10 tys. kroków dziennie pochodzi z japońskiego krokomierza sprzedawanego w 1965 roku przez firmę Yamasa Clock. Nazywano je „Manpokei”, co oznacza „10 tys. kroków na metr”. Późniejsze badania wskazały, że rzeczywiście 10 tys. kroków dziennie poprawia nasze zdrowie. A co, jeśli tych kroków jest mniej?

Nauka wskazuje, że wcale nie musimy dobijać do tej liczby, aby poprawić nasze zdrowie. Badania przeprowadzone przez Harvard Medical School sugerują, że już około pięciu tys. kroków dziennie wystarczy, aby zmniejszyć ryzyko przedwczesnej śmierci u kobiet, w porównaniu do tych, które wykonują dziennie zaledwie 2700 kroków.

Im więcej kroków, tym oczywiście lepiej, ale do pewnego stopnia. Naukowcy twierdzą, że jeśli stopniowo będziemy zwiększać liczbę kroków do 7,5 tys. dziennie, będziemy czerpać z tego coraz większe korzyści. A później? Liczba kroków powyżej tej liczby nie przyniesie nam żadnych dodatkowych korzyści. Badania te dotyczą kobiet.

Światowa Organizacja Zdrowia zaleca dorosłym co najmniej 150 minut aktywności fizycznej o umiarkowanej intensywności tygodniowo, lub 75 minut energicznej aktywności fizycznej. W te 150 minut możemy wliczyć czas, w którym spacerujemy, bowiem nawet ruch o niskiej intensywności poprawia stan naszego zdrowia.

Do uzyskania dodatkowych korzyści zdrowotnych dorośli powinni zwiększyć ilość aerobowego wysiłku fizycznego (trwającego jednorazowo min. 45min) do 300 minut tygodniowo w przypadku wysiłku o umiarkowanej intensywności (45 – 70% tętna maksymalnego) lub 150 minut tygodniowo w przypadku wysiłku o dużej intensywności (70 – 85% tętna maksymalnego). Dalsze zwiększanie ilości wysiłku pozwala na równoczesne zwiększenie uzyskiwanych korzyści zdrowotnych. Dla układu krążenia zawsze najzdrowszą aktywnością będzie wysiłek umiarkowany. To on powoduje pozytywne zmiany w układzie sercowo-naczyniowym. Natomiast wysiłek o dużej intensywności w dużej mierze kształtuje naszą wytrzymałość. Co też jest istotne.

Dorośli powinni również wykonywać ćwiczenia wzmacniające mięśnie o umiarkowanej lub dużej intensywności, które obejmują wszystkie większe grupy mięśniowe przez 2 lub więcej

dni w tygodniu, ponieważ te ćwiczenia pozwalają na uzyskanie dodatkowych korzyści zdrowotnych i opóźniają stagnację mięśniowo-stawową. Jednak ćwiczenia te powinny być wykonywane z uwzględnieniem zasady równowagi mięśniowej (ćwiczenia na prostowniki i zginacze) i z dbałością o kręgosłup w trakcie ich wykonywania.

W przypadku, gdy osoby starsze nie są w stanie wykonywać zalecanych 150 minut wysiłku aerobowego o umiarkowanej intensywności tygodniowo z powodu chorób przewlekłych, powinny pozostawać aktywne w zakresie, w jakim umożliwiają im to aktualne ograniczenia.

Osoby starsze powinny wykonywać ćwiczenia, które przyczynią się do utrzymania lub poprawy ich równowagi, jeżeli występuje u nich istotne ryzyko upadków. Jednocześnie powinny określić swój docelowy poziom wysiłku podczas aktywności w zależności od ich

aktualnych możliwości i poziomu wytrenowania. Osoby starsze z chorobami przewlekłymi powinny być świadome stopnia swoich ograniczeń oraz ich wpływu na zdolność wykonywania ćwiczeń, aby aktywność fizyczna była dla nich bezpieczna.

Pamiętajmy, że ruch jest w stanie zastąpić wiele leków, ale żaden lek nie zastąpi nam ruchu.

**Zbigniew Madurowicz**



*Zbigniew Madurowicz jest pasjonatem historii, publicystą i regionalistą związanym ze Stowarzyszeniem Miłośników Górnych Łużyc. W Olszynie prowadzi również Towarzystwo Miłośników Ziemi Olszyńskiej Olsna 1254. Z wykształcenia jest cenionym farmaceutą. Piastuje też funkcję Wiceprezesa Zarządu Dolnośląskiej Izby Aptekarskiej.*



## Dzień Matki 2021. Olszyńskie Mamy

**Piąty miesiąc roku kalendarzowego. Właśnie w tym miesiącu obchodzimy w Polsce bardzo ważne święto. 26 maja celebруем Dzień Matki. Z szacunkiem zwracamy się w stronę wszystkich Mam. Nieważne w jakim wieku jesteście. Zawsze będziemy dziećmi swoich matek.**

Drodzy Czytelnicy. Od teraz, na zawsze, czynimy wręcz pokłon w stronę tych kobiet. Niech zabiją mocniej serca nas - Olszynian! Przytulmy je, wesprzyjmy dobrym słowem i czynem. Niech wiedzą i wierzą, że są ważne, nie tylko w tym - jedynym dniu w roku.

Z tego miejsca życzymy Wam, kochane mamy wielu, radosnych dni z nami - Waszymi dziećmi. Pragniemy, by każda z Was czuła się potrzebna, zawsze wiedziała, że może być autorytetem w dalszym, naszym życiu. Jesteście bardzo ważne w społeczeństwie. Kochamy Was bardzo mocno

i każdego dnia więcej. Dziękujemy za trud wychowania i tym drobnym gestem pragniemy ukoronować Waszą miłość do nas - Waszych dzieci.

Anna Kaleta-Radzik



**Życzenia Burmistrza Olszyny z okazji Międzynarodowego Dnia Dziecka**

Drogi Dzieci, raz w roku jest taki dzień, wyjątkowy dzień Waszego święta - Międzynarodowy Dzień Dziecka, który przypada w dniu 1 czerwca. Dzisiaj każdy z nas dorosłych wspominał będzie swoje dzieciństwo i zapewne zechce, choć na chwilę, znów stać się dzieckiem. Pamiętajcie, że w każdej dorosłej osobie, zarówno we mnie jak i w Waszych rodzicach czy dziadkach, tkwi zawsze częśćka Was - naszych pociech. Z okazji Waszego święta życzę Wam miłości, spełnienia wszystkich marzeń, wielu prezentów i samych szóstek na świadectwach.

Pozdrawiam Was serdecznie  
Olszyna, 01 czerwca 2021 r.

**Burmistrz Olszyny  
Leszek Leśko**



# Życie z pasją. Marta Cymbańko i jej krawieckie cudenka

**Drodzy Czytelnicy Gazety Olszyńskiej. W kwietniowym numerze naszego miesięcznika ukazała się historia Olszynieki Karoliny Szczyrbuły. Jak pamiętacie, pasją 17 - latki są słodkie wypieki. Dzisiaj poznacie historię kolejnej, niezwykle uzdolnionej mieszkanki naszego miasta - Marty Cymbańko, która obdarzona talentem krawieckim, tworzy m.in. cudowne i pełne wdzięku sukienki oraz stroje dla dzieci.**

Marta jest trzecią bohaterką wznowionego cyklu pn. „Życie z pasją”. Nasza Olszynieka zdobyła swój zawód w 1999 roku.

- *Ukończyłam Technikum Odzieżowe w Jeleniej Górze o specjalności krawiectwo lekkie damskie. Egzamin zawodowy zdałam na piątkę - wspomina z uśmiechem Marta.*

- *Mój wybór kierunku kształcenia i zawodu był spowodowany dziecięcą fascynacją. U mojej babci było pomieszczenie, gdzie stała maszyna do szycia, na pięknym stoliku, z żeliwnymi nogami. Pamiętam było tam mnóstwo różnych materiałów. Ten pokój miał dla mnie jakiś, magiczny klimat. W naszym domu też była taka maszyna. Mój tata szył na niej zwłaszcza pościelę i ściereki kuchenne, w czasach, kiedy tych rzeczy brakowało w sklepach - wyznaje Marta.*

Po ukończeniu szkoły technicznej Marta podjęła pracę w małym, rodzinnym zakładzie pn. „Dziwiarstwo maszynowe Szyszakowscy” w Maciejowej koło Jeleniej Góry.

Tam zajmowała się szyciem, wykańczaniem odzieży i pracą na maszynach dziewiarskich. To trwało do czasu urodzenia córki Alicji, o której też miałam przyjemność pisać w jednym z numerów Gazety Olszyńskiej. Gdy na świat przyszła mała Ala, nasza Olszynieka zrezygnowała z pracy, aby spokojnie móc wychować córeczkę.

- *Pracę podjęłam ponownie w 2008 roku, w przedszkolu w Olszynie. Cały czas zajmowałam się szyciem w domu. Były to ubrania dla członków rodziny, np. sukienki na wesele dla mamy, ciocę oraz wyprawki dla naszych dzieci. Później zaczęłam szyc dla koleżanek z pracy oraz zupełnie obcych osób. Stworzyłam stroje na bal przebierańców oraz bal Wszystkich Świętych.*

*Ogromną radość sprawiły mi spódniczki na występ dla dziewczynek z klasy córki, oraz suknie ślubne – jedna dla siostry, natomiast druga dla koleżanki z pracy. Z dumą wspominam krakowskie stroje na koncert w lubańskiej Szkole Muzycznej, a także na występy dla dzieci z naszego przedszkola - wyznaje Marta.*

Obecnie nasza, pracowita Olszynieka przebywa na urlopie wychowawczym.

- *Dwa lata temu urodziłam synka i na razie zaprzestałam szycia z braku czasu. Taki mały człowiek pochłania wiele energii. Wiem, że pewnego dnia wrócę do pracy w naszym przedszkolu i wierzę, że znów będę miała więcej czasu na dodatkowe realizowanie mojej pasji. Przecież to było moje marzenie z dziecięcych lat, które nadal sprawia mi ogromną przyjemność.*

*Cieszę się, że mogę dzielić się swoim talentem i spełniać także marzenia innych osób, poprzez realizowanie wspólnych projektów krawieckich - kończy Marta.*

Życzymy Ci Martusiu wielu radosnych chwil w gronie rodzinnym, oraz takiego powrotu do pracy i pasji, o jakim tylko marzysz.

Pamiętaj, jesteś częścią naszej społeczności. Kobieta, która potrafi stworzyć wyśnżone piękno dla wielu innych osób. Wszystkiego dobrego.

Na zdjęciach prezentujemy tylko niektóre z dzieł Marty.

**Anna Kaleta-Radzik**



Anna Kaleta-Radzik ukończyła filologię polską. Jest rodowitą Olszynieką oraz dziennikarką i felietonistką Gazety Olszyńskiej. Wróż z mężem i dziećmi na stałe mieszka w Irlandii.

## Nowe stroje dla piłkarzy Olszy Olszyna

Olszyńska spółka Novostrat, która jest jednym z wiodących w Europie producentów pianki polietylenowej o szerokim zastosowaniu i największym zakładem w naszej gminie, po raz kolejny wsparła Olszę Olszyna.

Dzięki staraniom Łukasza Lisiowskiego i prezesa firmy Novostrat Lionela Junique, olszyńscy piłkarze otrzymali komplet nowych strojów firmy Nike. W ramach podziękowania za sponsoring strojów, prezes spółki otrzymał z rąk Łukasza Lisiowskiego pamiątkowy puchar Olszy Olszyna.



Prezes Novostratu Lionel Junique i Łukasz Lisiowski

- Serdecznie dziękuję firmie Novostrat, a przede wszystkim panu Lionelowi Junique za okazaną pomoc. Tym działaniem po raz kolejny pokazał, że nie jest mu obce wsparcie lokalnych inicjatyw, z którego korzystają mieszkańcy naszej gminy - mówi Łukasz Lisiowski działacz OKS Olsza Olszyna i dziennikarz sportowy.

Warto przypomnieć, że we wcześniejszych latach spółka Novostrat wspierała finansowo m.in. zakup sprzętu piłkarskiego dla dzieci i młodzieży oraz sfinansowała zakup tablic historycznych.

Warto dodać, że olszyńscy piłkarze zdążyli już wystąpić w nowych trykotach, zwyciężając w zaległym spotkaniu ze Skalnikiem Rębiszów 1:0.

SP



Piłkarze Olszy Olszyna w nowych strojach

## II Wieczorny LubawkAthletics 2021 rozegrany

Udanie rozpoczęli sezon letni zawodnicy Sekcji Lekkoatletycznej GKS Olsza Olszyna w organizowanym przez nasz klub i MOKiS Lubawka, II Wieczornym LubawkAthletics, który odbył się w czwartek 29 kwietnia.

W zawodach startowali reprezentanci aż 9 województw.

Wyniki naszych zawodników:

**Ewa Dziemidowicz** – kula 4kg – 7,97

Oszczep – 34,30 – rekord życiowy

Skok w dal – 4,65

**Kamil Misek** – 300m – 38.76 – rekord życiowy

**Zuzanna Zielonko** – 500m – 1:35.88 – ustanowiła rekord klubu

**Paweł Chorzępa** – oszczep 700g – 44,52 – rekord życiowy

**Konstancja Jurek** – 150m – 20.33 – ustanowiony rekord życiowy  
300m – 45.79

**Wojciech Chorzępa** – oszczep 600g – 23,09 – rekord życiowy

**Julia Kołodziejczyk** – 150m – 23.48 – ustanowiła rekord życiowy  
300m – 50.39 – ustanowiła rekord życiowy

Oczywiście obsługa sędziowska prawie w całości została zabezpieczona przez naszych sędziów.

Słowa podziękowania dla ekipy z Domu Kultury w Lubawce za wzorowe przygotowanie imprezy i zabezpieczenie sanitarne.

Czytaj więcej informacji: [www.facebook.com/SLOlszaOlszyna](http://www.facebook.com/SLOlszaOlszyna)

OISL



## Olsza pokonała lidera

Zawodnicy Olszy Olszyna, podczas meczu 20 kolejki „Alniko” A klasy, pokonała lidera tabeli Cosmos Radzimów.

W meczu który odbył się 15 maja 2021 r. w Siekierczynie, Olszycy „dokopali” reprezentacji Radzimowa 3:1. Do przerwy podopieczni Marcina Markowskiego prowadzili 2:, po bramkach Marka Kurca oraz Wojciecha Karolewicza.

Po przerwie bramkę na 3 do 1 strzelił Tomasz Kusiakiewicz i biało - niebiesko - zieloni cieszyli się ze zdobytych jakże ważnych 3 punktów z tym mocnym liderem.

Czytaj więcej informacji: [www.facebook.com/oksolszaolszyna](http://www.facebook.com/oksolszaolszyna)

OIOI

## Świetny występ Olszyńskich lekkoatletów w Karpaczu

1 maja na stadionie im. Ireny Szewińskiej w Karpaczu odbył się Mityng Dolnośląski. W niskiej temperaturze i przy zmiennym wietrze, przyszło się zmagać lekkoatletom w drugim starcie tej wiosny.

Mimo takiej aury nasi zawodnicy powalczyli o jak najlepsze wyniki: Wojciech Chorzępa poprawił rekord życiowy o prawie 3,5 metra w rzucie oszczepem 600 g i rzucił 26,51 m. Jego brat Paweł po raz kolejny zaliczył udany występ w rzucie oszczepem 700 g i rzucił 43,73 m. Kamil Misek pobiegł 100m wynikiem 12.54. Ewa Dziemidowicz w biegu na 100 m uzyskała 17.98, a w skoku wzwyż zaliczyła 130 cm. Natomiast 16 maja, również w Karpaczu odbył się II Mityng Lekkoatletyczny pod patronatem Burmistrza Karpacza. W trudnych, wietrznych warunkach także startowali nasi zawodnicy. Startowali z bardzo dobrym efektem. Konstancja Jurek poprawiła rekord życiowy na 300m wynikiem 44.03. Daniel Dominiak na 300m poprawił życiówkę na 35.89.

Wartościowe wyniki uzyskali:

Paweł Chorzępa w rzucie oszczepem 700 g rzucając 40,54, a jego brat Wojtek 600 g uzyskał 24.07

Daniel Dominiak na 200 m pobiegł 22.90, a Kamil Misek 23.90, byłyby to rekordy życiowe...gdyby nie wiatr.

Czytaj więcej informacji: [www.facebook.com/SLOlszaOlszyna](http://www.facebook.com/SLOlszaOlszyna)

OISL

## Niedosyt i podział punktów w Zawidowie

W sobotę 8 maja 2021 r., Olsza Olszyna zremisowała w Zawidowie z miejscowym Piastem Zawidów 1:1. Biorąc pod uwagę fakt, iż nasi zawodnicy część drugiej połowy zagraли w osłabieniu, to i tak dobry wynik.

Bramkę dla biało - niebiesko - zielonych strzelił Marek Kossowski. Warto wspomnieć, że od 70 minuty do końca meczu Olszynianie grali w 10, po tym jak za dwie żółte a w konsekwencji czerwonej kartki, boisko musiał opuścić Radosław Kałuski. Mimo gry w osłabieniu Olsza dzielnie walczyła zdobywając ostatecznie 1 pkt. do końca spotkania.

Czytaj więcej informacji: [www.facebook.com/oksolszaolszyna](http://www.facebook.com/oksolszaolszyna)

OIOI

## Wicemistrzostwo Ewy w Zgorzelcu

Podczas Mistrzostw Dolnego Śląska w Wieloboju, które odbyły się w Zgorzelcu wicemistrzynią województwa w 7 -boju w kategorii U20, została reprezentantka SL GKS Olsza Olszyna Ewa Dziemidowicz.

Ewa w sumie zdobyła 3571 punktów. Poszczególne wyniki:

100 m ppt	- 17,61
Skok wzwyż	- 145 cm
Kula 4 kg	- 7,63
200 m	- 29.12
Skok w dal	- 4,93
Oszczep	- 21,68
800 m	- 2:45:79

Teraz najważniejsze zawody jakie czeka ją naszą Ewę, to Mistrzostwa Polski które odbędą się w dniach 11-13 czerwca br. w Łodzi.

Czytaj więcej informacji: [www.facebook.com/SLOlszaOlszyna](http://www.facebook.com/SLOlszaOlszyna)

OISL

## Nasi zwyciężyli Skalnika Rębiszów

W środę 12 maja piłkarska reprezentacja Olszyny podejmowała u siebie zawodników Skalnika Rębiszów. Spotkanie od samego początku stało na dobrym poziomie i obfitowało w wiele sytuacji Podbramkowych.

Spotkanie z Rębiszowem było meczem zaległym, bowiem pierwszy (z dnia 3 maja br.), został przełożony ze względu na fatalne warunki jakie panowały na płycie boiska.

Ostatecznie spotkanie rozegrano w środowe popołudnie. Mimo wielu sytuacji z jednej jak i z drugiej strony, to właśnie Olszyniaczy cieszyli się ze zdobytej bramki. Wynik w pierwszej połowie otworzył kapitan biało - niebiesko - zielonych Marek Kurec. Wynik 1:0 dla Olszy utrzymano w drugiej połowie i dzięki tej bramce podopieczni Marcina Markowskiego, cieszyli się z jakże ważnych zdobytych 3 punktów.

Czytaj więcej informacji: [www.facebook.com/oksolszaolszyna](http://www.facebook.com/oksolszaolszyna)

OIOI

**GMINNY OŚRODEK KULTURY W OLSZYNIE  
ZAPRASZA NA LUDOWĄ POTANÓWKĘ  
Z OKAZJI DNIA DZIECKA**

---

**PROGRAM OBEJMUJE:**

- 2 BLOKI ZABAW PO 50 MINUT
- ZABAWY I TAŃCE Z MUZYKĄ TRADYCYJNĄ, WYKONYWANĄ NA ŻYWO (SKRZYPCE, BASY, BĘBENEK OBRĘCZOWY, BARABAN)
- POPCORN, WATA CUKROWA, FRYTKI, HOT-DOGI (ODPŁATNIE)
- W RAZIE NIEPOGODY ZABAWA ODBĘDZIE SIĘ W HALI TARGOWEJ

29 MAJA 2021 R.  
GODZINA 16.00  
PLAC PRZY HALI  
TARGOWEJ W OLSZYNIE

**ILOŚĆ MIEJSC OGRANICZONA!  
ZAPISY POD NUMEREM TELEFONU: 75 610 53 09**



**PROSIMY O STOSOWANIE SIĘ DO ZASAD REŻIMU SANITARNEGO  
W ZWIĄZKU Z OBECNĄ SYTUACJĄ EPIDEMIOLOGICZNĄ  
ORGANIZATOR ZASTRZEGA SOBIE PRAWO ZMIANY  
PROGRAMU I TERMINU IMPREZY Z OKAZJI DNIA DZIECKA**

# Historia olszyńskiego sportu. Olszyńskie jedenastki

**W XXI wiek nasza drużyna wchodziła jako solidny zespół klasy okręgowej. Co prawda w kilku sezonach Olsza Olszyna do ostatniej kolejki drżała o ligowy byt, jednak w ogólnym rozrachunku zawsze z tej walki wychodziła zwycięsko.**

Wystarczy wspomnieć sezon 2000/2001, kiedy to w ostatnich kolejkach rozegrał się jeden z najbardziej fascynujących finałów rozgrywek. Dwie kolejki przed końcem nasza drużyna mierzyła się z silnym wtedy Orłem Wojcieszów i do przerwy zgodnie z przewidywaniami przegrywała 1:3. W drugiej połowie byliśmy świadkami jednego z lepszych powrotów w historii, gdzie Olsza zdobyła trzy bramki i zwyciężając 4:3, zapewniła sobie utrzymanie.

W następnym sezonie zespół zajął miejsce w środku tabeli, odnosząc m.in. rekordowo wysokie zwycięstwo z Włóknierzem Leśna 10:1. W sezonie 2003/2004, zespół wcielił się w często używaną w żargonie piłkarskim rolę „czarnego” konia. Drużyna, prowadzona przez pochodzącego z Lwówka Śl. Bolesława Bułkowskiego, w ogólnym rozrachunku zajęła 8 miejsce. Była to bardzo dobra mieszanka młodości z rutyną, oraz miejscowych z zawodnikami mający mi przeszłość w Gryfie Gryfów Śląski.

Sezon później po odejściu wielu kluczowych zawodników, olszyński zespół po wielu latach gry w „okręgówce” opuścił jej szeregi. W wymienionych wyżej latach prezesem klubu był Władysław Gojżewski, któremu z poświęceniem pomagali oddani działacze: Kazimierz Gazda, Kazimierz Zaparty, Dariusz Czerwiński, Zbigniew Półbrat czy Mirosława Półbrat.

Po czterech latach drużyna ponownie zawitała w szeregi klasy okręgowej, by po sezonie z niej spaść. W latach 2000-2010 prezesami klubu byli również Sebastian Stycharz oraz Jacek Przybył.

W napisanej przeze mnie książce pt. „70 lat olszyńskiego sportu” znalazła się rubryka „najlepsze jedenastki”. W streszczonych wyżej latach najlepszą „jedenastkę” wybierał długoletni zawodnik, działacz oraz trener Marcin Markowski, a przedstawia się ona następująco:



Krzysztof Półbrat - zawodnik od urodzenia związany z klubem. Miłość do piłki nożnej zaszczepił w nim jego ojciec- wieloletni zawodnik OKS-u. Nie najlepsze jak na bramkarza warunki fizyczne, niwelował doskonałym refleksem. Swoimi efektywnymi paradami wielokrotnie uchronił zespół od utraty gola.

Tomasz Kossowski - wychowanek Olszy, grający głównie na bokach obrony oraz pomocy. „Czapłę” cechowały głównie szybkość oraz doskonała kondycja.

Grzegorz Grześkiewicz - w tym zespole wystawiony jako środkowy obrońca, ale „zapłata” występował przez główną część swojej przygody z piłką w formacjach ofensywnych kilkakrotnie zostając nawet najlepszym strzelcem drużyny. Jego atutami są szybkość oraz uderzenie z dystansu.

Marcin Markowski - wieloletni zawodnik, trener wielokrotnie pełniący rolę kapitana. „Markos” w latach dziewięćdziesiątych zaliczył występy na poziomie czwartej ligi. Od wielu lat niewyobrażalna jest działalność klubu bez charyzmatycznego zawodnika/trenera. Jego atuty to: spryt oraz łatwość podejmowania decyzji.

Krzysztof Baudur - szybki oraz bramkostrzelny zawodnik, który przez początkową część swojej kariery występował na pozycjach defensywnych. W późniejszych latach „przeniósł” się do przednich formacji, gdzie zdołał zostać najlepszym strzelcem drużyny. Udany sezon zaowocował transferem do mocnego w tamtym czasie Chrobrego Nowogrodzic. Jego atutami były: szybkość oraz strzał z dystansu.

Marek Kosowsski - jeden z największych klubowych talentów. Dobrego skrzydłowego bądź napastnika cechowały: szybkość, technika oraz drybling. Wielokrotnie indywidualnymi akcjami przesądzał o losach meczów.

Andrzej Kosowsski - trzeci z braci, typowy „playmaker”, którego cechował doskonały przegląd pola oraz efektowne wykonywanie stałych fragmentów.

Marcin Cieślak - „Komar” przez całą przygodę z piłką nożną wystąpił na każdej pozycji (poza bramkarzem), niejednokrotnie będąc jedną z najjaśniejszych postaci zespołu. Uniwersalny zawodnik mający wiele atutów. W późniejszej fazie trener drużyny seniorów.

Wojciech Karolewicz - w swoim czasie pytała o niego sekcja młodzieżowa Miedzi Legnica. Dobry technicznie zawodnik formacji ofensywnych.

Rafał Deką - niesamowicie szybki napastnik. Bramki często niesamowitej urody, zdobywał głównie uderzeniami z lewej nogi. Najlepszy napastnik Olszy w ostat-



nich dwudziestu latach. Wielokrotnie sam przesądził o zwycięstwie naszej drużyny. Poza Olszą występował m.in. w Górniku Złotoryja (III liga), Chrobrym Nowogrodzic oraz Jawie Otok. Pseudonim: Karampuk.

Marek Kurec - wychowanek Gryfa Gryfów Śl., któremu jednak zawsze bliżej było do Olszyny. W początkowej fazie zawodnik formacji defensywnej, później przekształcony na „etatowego” napastnika. Po tej przemianie wielokrotnie najlepszy strzelec zespołu oraz kapitan. Jego atuty to: gra tyłem do bramki oraz dobre uderzenie.

## Ławka rezerwowych:

Kamil Zaparty - wskoczył do pierwszej drużyny jako junior. Mimo nie najlepszych warunków fizycznych, doskonale radził sobie w grze na linii. W późniejszej fazie szybki i bramkostrzelny napastnik.

Bartłomiej Rudzik - wychowanek Olszy, występujący na pozycjach ofensywnych.

Seweryn Macewicz - wychowanek Olszy, grający na pozycji środkowego pomocnika, silny- mimo niskiego wzrostu na boisku praktycznie nie do przewrócenia, bardzo dobry technicznie z doskonałym przeglądem pola.

Adam Bogowski - typowy zawodnik środka pola. „Ślimaka” cechowała doskonała kondycja oraz technika.

Michał Cieślak - wychowanek Olszy, zazwyczaj występujący na pozycji napastnika.

## Łukasz Lisiowski



*Dziennikarz i olszyński działacz sportowy. Jest autorem książek: „70 lat olszyńskiego sportu” oraz „Ring. Historia lubańskiego boks”, a także wielu artykułów o tematyce sportowej. Jest absolwentem dziennikarstwa i komunikacji społecznej na Uniwersytecie Wrocławskim.*

# Kulinarna Olszyna. Maciek Kubiak i jego penne z tuńczykiem, mozzarellą i karmelizowanymi pomidorami

Dla wielu ludzi gotowanie jest pasją. Wielu z nas pokazuje swój talent tylko okazjonalnie. Inni natomiast udostępniają swoje „dzieła” na portalach społecznościowych. Jedni specjalizują się w przystawkach, inni w daniach głównych czy wyrobach cukierniczych. Jedną z takich osób jest marzący o otwarciu własnej restauracji Maciej Kubiak, którego przepisy potraw cyklicznie udostępniane są na portalu społecznościowym. Poprzez estetykę wykonania wzbudzają zainteresowanie coraz większego grona obserwujących.

**Łukasz Lisiowski** - Jak zaczęła się twoja przygoda z gotowaniem? Co w gotowaniu sprawia ci największą frajdę? Jakie potrawy gotujesz najczęściej? Jaką potrawę przygotowałbyś dziewczynie na pierwszej randce?

**Maciek Kubiak** - Moja przygoda zaczęła się dawno temu, kiedy byłem małym chłopcem. Rodzinne, wspólne gotowanie. Zawsze chciałem pomagać, ale babcia zawsze wyganiała mnie z kuchni heh... Więc postanowiłem podglądać i sam kombinować ze smakami, więc reasumując jestem samoukiem. I tak naprawdę wtedy wszystko się zaczęło.

Powoli podwyższałem sobie poprzeczkę, oglądałem programy o gotowaniu. Próbowalem przepisów oryginalnych, ale też modyfikowałem je na swój sposób żeby czuć



satysfakcję że wychodzą spod mojej ręki. Potem już poszło samo. Zdobywałem wiedzę, próbowałem, aż stwierdziłem, że jest ok. Wtedy mogłem podać to gościom.

Takie były moje początki.

- Co w gotowaniu sprawia Ci największą frajdę?

- Samo gotowanie to przyjemność, ale zawsze dla kogoś i możliwość, że po prostu sam to zrobię. Próbowanie, łączenie smaków, kombinowanie i wachlarz możliwości. Ja to nazywam kreatywnym gotowaniem.

- Jakie potrawy gotujesz najczęściej?

- To zależy, na co mam w danej chwili ochotę. Uwielbiam kuchnię amerykańską i teraz skupiam właśnie na niej. Ugotować mogę każdemu. Kucharz musi być bardzo kreatywny i dostosować się w miarę możliwości do smaku gości.

Podkreślę jednak, że zawsze staram się, aby każde przygotowane przeze mnie danie było niezwykle smaczne. Ciągłe się uczę nowych smaków, nowych potraw, eksperymentuję. Gotowanie i kuchnia to moja pasja i część mojego życia.

- Jaką potrawę przygotowałbyś dziewczynie na pierwszej randce?

- Oczywiście makaron penne z tuńczykiem mozzarella i karmelizowanymi pomidorami (po włosku Pasta ripiena di tonno e mozzarella e pomodorini). Danie nie jest skomplikowane w wykonaniu, natomiast jest niezwykle smaczne. Do jego przygotowania potrzebujemy: makaron penne, ser



**Maciej Kubiak**

mozzarella, tuńczyka w sosie własnym, pomidorki koktajlowe, natkę pietruszki, zielone oliwki, miód oraz sól i pieprz do smaku.

Penne gotujemy zgodnie z przepisem podanym na opakowaniu. Blachę do pieczenia wykładamy papierem do pieczenia. Na nim układamy pomidorki, które polewamy niewielką ilością miodu, po czym posypujemy je odrobiną soli i pieprzu. Następnie blachę wkładamy do rozgrzanego do 180 stopni celsjusza piekarnika na ok 10 -12 minut, tak by miód się skarmelizował.

Makaron po ugotowaniu odcedzamy (pamiętajmy by zlewać go zimną wodą!). Następnie przekładamy do miski i dodajemy tuńczyka z niewielką ilością sosu własnego. Całość delikatnie mieszamy i wykładamy na talerz. Następnie dodajemy rwaną mozzarellę, dekorujemy pomidorkami karmelizowanymi, natką pietruszki oraz pokrojonymi na pół oliwkami. Danie prezentuję na zdjęciu.

Życzę smacznego!

- Dziękuję za rozmowę

**Rozmawiał Łukasz Lisiowski**

## Narodowy Spis Powszechny Ludności i Mieszkań 2021

Wejdź na [spis.gov.pl](https://spis.gov.pl) i spisuj się!  
Spis trwa od 1 kwietnia do 30 czerwca 2021 r.

Spis Powszechny to:



Pamiętaj, że udział w spisie to Twój obowiązek wynikający z ustawy o narodowym spisie powszechnym ludności i mieszkań w 2021 r.

Liczymy się  
**DLA POLSKI!**

Wejdź na [spis.gov.pl](https://spis.gov.pl) i bądź na bieżąco!



Narodowy Spis Powszechny Ludności i Mieszkań 2021

# Wybuch butli z gazem w Biedrychowicach. Na szczęście bez ofiar!

W poniedziałek 10 maja w jednym z budynków mieszkalnych w Biedrychowicach doszło do wybuchu butli z gazem. Eksplozja była tak potężna, że jej odgłos usłyszeli mieszkańcy Olszyny i Gryfowa Śląskiego. Zniszczeniu całkowicie uległ znajdujący się na posesji budynek gospodarczy oraz część przylegającego do niego budynku mieszkalnego. Na szczęście w wypadku nikt poważnie nie ucierpiał.

Do zdarzenia doszło 10 maja 2021 r., około godziny 22.00 na prywatnej posesji znajdującej się tuż przy drodze K30. Dyżurny stanowiska kierowania PSP w Lubaniu natychmiast po otrzymaniu zgłoszenia, na miejsce zadysponował 4 zastępy PSP w Lubaniu, strażaków z OSP w Olszynie a także OSP KSRG w Pisarzowicach oraz Policję i Zespoły Ratownictwa Medycznego.

Kiedy na miejscu pojawili się pierwsi strażacy im oczom ukazał się dramatyczny widok – jedno wielkie gruzowisko, podobne do tych jakie często widzimy na filmach wojennych. Druhowie natychmiast przystąpili do zabezpieczania terenu, ponieważ wybuch nie wywołał pożaru.

Okazało się, że w wyniku najprawdopodobniej rozszczelnienia butli z gazem, ta eksplodowała czyniąc ogromne spustoszenie. Niemal z ziemią zostało zrównane pomieszczenie gospodarcze, w którym znajdowała się butla. Wybuch uszkodził także połowę części mieszkalnej budynku. Na szczęście domownikom nic się nie stało, ponieważ w chwili wybuchu przebywali w tej części zabudowań, która nie została uszkodzona przez eksplozję.

- Na zapleczu budynku jednorodzinnego, w dobudowanym pomieszczeniu pełniącym funkcje letniej kuchni, doszło wycieku gazu z butli gazowej, w wyniku, którego doszło do eksplozji. Jest zbyt wcześnie, aby jednoznacznie ustalić przyczyny wybuchu gazu. W wyniku zaistniałego zdarzenia nikt nie ucierpiał. O zaistniałym

zdarzeniu poinformowano Inspektora Nadzoru Budowlanego oraz Prokuraturę Rejonową w Lubaniu. Powołany biegły sądowy z zakresu pożarnictwa, określi dokładnie co było przyczyną wybuchu - informuje rzecznik prasowa komendanta Komendy Powiatowej Policji w Lubaniu asp. sztab. Justyna Bujakiewicz-Rodzeń.

Działania służb ratowniczych zakończyły się po godzinie 01.00 w nocy. Tuż po wypadku, na miejscu pojawiła się sołtys Biedrychowic Mariola Kondracka:

- Jestem w stałym kontakcie z poszkodowanymi. Kiedy będzie to możliwe organizujemy pomoc przy uprzątnięciu gruzowiska i zabezpieczeniu ich osobistych rzeczy. Wspólnie z władzami Olszyny wypracujemy też zakres pomocy dla poszkodowanych ze strony gminy. Zapewne zorganizujemy też zbiórkę na rzecz poszkodowanych mieszkańców - poinformowała 11 maja sołtys Biedrychowic Mariola Kondracka.

Gotowość pomocy mieszkańcom Biedrychowic, którzy stracili dorobek życia w eksplozji wyraził Burmistrz Olszyny Leszek Leško:

- Wszystkie decyzje odnośnie zakresu pomocy dla poszkodowanych w wybuchu osób, ustalimy dzisiaj (11.05.2021 r.) w najbliższych godzinach. Chcę zaznaczyć, że udzielimy tej rodzinie wszelkiego niezbędnego wsparcia zarówno finansowego jak i materialnego - podkreślił 11 maja w porannej rozmowie z Gazetą Olszyńską Burmistrz Olszyny Leszek Leško.

Na miejscu eksplozji pracowali strażacy z Lubania, Olszyny i Pisarzowic oraz lubańska Policja, pogotowie energetyczne i ratownicy medyczni.

Już wiemy że poszkodowani otrzymali od samorządu Gminy Olszyna wsparcie finansowe w wysokości 6 000 tys. zł., a po zakończeniu na miejscu czynności przez biegłych i służby nadzoru budowlanego, gmina uruchomi kolejne formy pomocy dla poszkodowanych mieszkańców.

Rodzina może także liczyć na pomoc GOPS i oczywiście co nieocenione, na pomoc swoich sąsiadów. W serwisie zrzutka.pl. został również uruchomiony profil, którego celem jest zebranie środków na odbudowę domu.

[www.zrzutka.pl/ben9z4](http://www.zrzutka.pl/ben9z4)

Sławomir Piguła/foto: OSP KSRG w Pisarzowicach



## Ford Mondeo rozbił się w Biedrychowicach

Rankiem, w sobotę 8 maja 2021 mieszkańcom Biedrychowic w Gminie Olszyna ukazał się taki oto widok: rozbił się samochód osobowy marki Ford Mondeo, który tkwił między drzewem a budynkiem mieszkalnym.

Wewnątrz pojazdu nikogo nie było. Samochód nie posiadał tablic rejestracyjnych. Nie wiadomo co było przyczyną wypadku i o której godzinie do niego doszło. Można jedynie stwierdzić, że zdarzenie miało miejsce w nocy z piątku (07.05) na sobotę (08.05.2021 r.).

Ze wstępnych ustaleń przybyłych na miejsce policjantów wynikało, że prowadzący (lub prowadząca Forda), w wyniku nadmiernej prędkości na zakręcie wypadł z drogi, wjechał na chodnik, odbił się od niego i uderzył w drzewo, a następnie w ścianę budynku. Oczywiście ktoś, kto prowadził samochód zbiegł z miejsca zdarzenia, więc można przypuszczać że nic poważnego mu się nie stało. Niewykluczone, że był po spożyciu alkoholu.

Mundurowi, mimo braku tablic ustalili właściciela pojazdu. Okazało się, że jest on zarejestrowany w Gminie Leśna. Funkcjonariusze udali się na miejsce, by szczegółowo wyjaśnić okoliczności tego zdarzenia.

AM/foto: Eluban.pl





# Dolnośląski Zespół Szkół w Biedrzychowicach, szkołą dla Ciebie!

**Kończysz szkołę podstawową? Wobec tego, Zapoznaj się z ofertą edukacyjną Dolnośląskiego Zespołu Szkół w Biedrzychowicach w Gminie Olszyna. DZS to szkoła dla Ciebie!**

Poniżej na plakacie rekrutacyjnym przedstawiamy ofertę edukacyjną szkoły:

Filmy prezentujące ofertę edukacyjną szkoły znajdują się na stronie:

<http://dzs.biedrzychowice.pl>

**Rekrutacja do DZS w Biedrzychowicach krok po kroku:**

**- Od 17 maja do 21 czerwca 2021 r.** - termin na złożenie wniosku wraz z dokumentami

Przyjęcia do szkoły na rok szkolny 2021/2022 będą prowadzone na podstawie naboru elektronicznego. Zaloguj się i wypełnij wniosek wchodząc na stronę:

<https://dolnoslaskie.edu.com.pl/kandydat>.

Następnie, w podanym terminie dostarcz do szkoły dokumenty. Oto jakie dokumenty musisz dostarczyć do szkoły:

- kandydaci ubiegający się powinni dostarczyć do szkoły wnioski o przyjęcie do szkoły - wydruk z systemu rekrutacji elektronicznej, podpisany przez kandydata oraz rodziców/opiekunów prawnych,
- 2 fotografie podpisane,
- karta zdrowia ucznia,
- świadectwo ukończenia szkoły podstawowej,
- zaświadczenie o szczegółowych wynikach egzaminu ósmoklasisty.

Dokumenty należy złożyć w sekretariacie zgodnie z terminarzem rekrutacji do

szkół ponadpodstawowych na rok szkolny 2021/2022.

**- Od 25 czerwca 2021 r. do 14 lipca 2021 r.** - termin na uzupełnienie wniosku o przyjęcie do szkoły ponadpodstawowej o zaświadczenie o wynikach egzaminu ósmoklasisty, również na złożenie nowych wniosków oraz zmiana przez kandydatów wniosków o przyjęcie, z uwagi na zmianę szkół do których kandyduje

**- 22 lipca 2021 r.** - podanie do publicznej wiadomości list kandydatów zakwalifikowanych i kandydatów niezakwalifikowanych, które będą ogłoszone za pomocą strony internetowej Szkoły tj. [www.dzs.biedrzychowice.pl](http://www.dzs.biedrzychowice.pl) zakładka Rekrutacja.

**- Od 17 maja do 26 lipca 2021 r.** - wydanie przez szkołę skierowania na badania lekarskie.

**- Od 23 lipca 2021 r. do 30 lipca 2021 r.** w przypadku kandydatów zakwalifikowanych, składa się potwierdzenie woli przyjęcia w postaci: przedłożenia oryginału świadectwa ukończenia szkoły,

oryginału zaświadczenia o wynikach egzaminu zewnętrznego, zaświadczenia lekarskiego zawierającego orzeczenie o braku przeciwwskazań zdrowotnych do

podjęcia praktycznej nauki zawodu. Należy to zrobić, jeżeli dokumenty nie zostały złożone w uzupełnieniu wniosku o przyjęcie do szkoły ponadpodstawowej. W przypadku braku możliwości przedłożenia takiego zaświadczenia lub orzeczenia, rodzic kandydata lub kandydat pełnoletni informuje o tym dyrektora szkoły w terminie do 20 sierpnia 2021 r. do godz.

15.00. Należy wskazać wówczas przyczynę niedotrzymania pierwotnego terminu. Wówczas zaświadczenie lub orzeczenie składa się dyrektorowi szkoły, do której uczeń został przyjęty, nie później niż **do 24 września 2021 r.**

Nieprzedłożenie do 24 września 2021 r. zaświadczenia lub orzeczenia, będzie równoznaczne z rezygnacją z kontynuowania nauki w szkole, do której uczeń został przyjęty.

**2 sierpnia 2021 r.** - ogłoszenie ostatecznej listy kandydatów przyjętych i kandydatów nieprzyjętych poprzez stronę internetową Szkoły tj. [www.dzs.biedrzychowice.pl](http://www.dzs.biedrzychowice.pl) zakładka Rekrutacja.

**Kontakt:**

**Dolnośląski Zespół Szkół w Biedrzychowicach**

Biedrzychowice 20, 59-830 Olszyna

tel./fax (075) 722 15 70

tel./fax (075) 722 15 38

email: [dzs@biedrzychowice.pl](mailto:dzs@biedrzychowice.pl)

[www.dzs.biedrzychowice.pl](http://www.dzs.biedrzychowice.pl)

**DZS**



**DOLNY ŚLĄSK**

**DOLNOŚLĄSKI ZESPÓŁ SZKÓŁ  
W BIEDRZYCHOWICACH**

**OFERTA EDUKACYJNA NA ROK  
SZKOLNY 2021/2022**

**TECHNIK HOTELARSTWA**  
Technik hotelarstwa planuje, organizuje, oferuje, koordynuje oraz wykonuje usługi hotelarskie w obiektach hotelowym i innych obiektach, w których świadczone są usługi hotelarskie

**TECHNIK ŻYWIENIA I USŁUG GASTRONOMICZNYCH**  
W trakcie kształcenia przygotowujemy ucznia do pracy w restauracjach i hotelach, uczymy organizacji usług gastronomicznych i cateringowych, zapoznajemy z najnowszymi technologiami i trendami

**TECHNIK INFORMATYK**  
To ciekawy, twórczy, prestiżowy i bardzo dobrze opłacany zawód dla ludzi dynamicznych i pełnych pomysłowości. Jest to zawód poszukiwany na krajowym i zagranicznych rynkach pracy

**TECHNIK LOGISTYK**  
Technik logistik planuje, organizuje, kieruje i kontroluje przemieszczanie towarów od producenta do konsumenta, wykorzystując informacje płynące z rynku w celu optymalizacji korzyści wynikających z wymiany towarowej dla wszystkich uczestników






Więcej informacji na naszej stronie internetowej [www.dzs.biedrzychowice.pl](http://www.dzs.biedrzychowice.pl)



**DOLNOŚLĄSKI ZESPÓŁ SZKÓŁ W BIEDRZYCHOWICACH**  
Biedrzychowice 20  
59-830 Olszyna  
tel. 75 722 15 70; e-mail: [dzs@biedrzychowice.pl](mailto:dzs@biedrzychowice.pl)

**NASZA SZKOŁA - TWOJA PRZYSZŁOŚĆ!!!**

**DOLNY ŚLĄSK**

## Podinspektor Agata Sekuła, pierwszą kobietą - komendantem w historii lubańskiej Policji

Rozkazem personalnym Komendanta Wojewódzkiego Policji we Wrocławiu, podinspektor Agata Sekuła została powołana na stanowisko I Zastępcy Komendanta Powiatowego Policji w Lubaniu. To pierwsza w historii lubańskiej Policji kobieta, która objęła tak wysokie stanowisko w tej jednostce.

*- Rozkaz o powołaniu Agacie Sekule wręczył Komendant Wojewódzki Policji we Wrocławiu inspektor Dariusz Wesolowski, który pogratulował awansu, życząc sukcesów na zajmowanym stanowisku. Z uwagi na panującą pandemię, spotkanie odbyło się w ograniczonym składzie uczestników i z zachowaniem ścisłego reżimu sanitarnego - informuje oficer prasowa Komendy Powiatowej Policji w Lubaniu asp. sztab. Justyna Bujakiewicz-Rodzeń.*

Podinspektor Agata Sekuła wstąpiła do Policji w roku 1996. W lubańskiej jednostce służy od roku 2000, gdzie m.in. pracowała w Wydziale Dochodzeniowo-Śledczym, następnie objęła stanowisko kierownicze w Wydziale Kryminalnym, po czym pełniła obowiązki Zastępcy Komendanta Komisariatu Policji w Leśnej. W 2018 roku objęła stanowisko eksperta Zespołu Kontroli

Komendy Powiatowej Policji w Zgorzelcu. Początkiem 2021 roku powróciła do lubańskiej KPP, by zostać pierwszą w historii kobietą na stanowisku I Zastępcy Komendanta Powiatowego Policji w Lubaniu. Agata Sekuła będzie nadzorowała służbę pionu prewencji KPP w Lubaniu.

**SP/foto: Policja w Lubaniu**



**Życzenia Burmistrza Olszyny z okazji Dnia Strażaka**

W imieniu samorządu Gminy Olszyna, z okazji Dnia Strażaka wszystkim druhom ochotnikom OSP z Gminy Olszyna, druhom ochotnikom z innych miejscowości Powiatu Lubańskiego oraz strażakom z komendy Powiatowej PSP w Lubaniu, składam najserdeczniejsze życzenia zdrowia, szczęścia i wszelkiej pomyślności.

**Burmistrz Olszyny  
Leszek Leško**

Olszyna, 04 maja 2021 r.



## Kradł, groził śmiercią, odbierał siłą samochody

**Policja z Lubania zatrzymała mieszkańca Olszyny, który kradł swoim ofiarom samochody i cenne przedmioty. Zastraszał pokrzywdzone przez siebie osoby i groził im śmiercią. Sąd wydał postanowienie o aresztowaniu mężczyzny. Grozi mu 10 lat więzienia.**

Do zatrzymania mężczyzny doszło w maju 2021 r. na jednej z ulic w Lubaniu. Mężczyzna był tym faktem kompletnie zaskoczony. Podczas czynności w czasie zatrzymania, policjanci ujawnili w kieszeni jego spodni narkotyki. Mężczyzna został przewieziony do lubańskiej komendy, gdzie prokurator w obecności śledczych postawił mu szereg zarzutów:

*- Nasi policjanci namierzili i zatrzymali mężczyznę - mieszkańca Gminy Olszyna podejrzanego o liczne przestępstwa. 43-latek usłyszał już 10 zarzutów dotyczących m.in. krótkotrwałego wykorzystania pojazdów przy użyciu przemocy, złamania zakazu prowadzenia pojazdów, zastraszania, wywierania wpływu na świadków, włamań i kradzieży. Prokurator oraz śledczy złożyli wniosek o zastosowanie wobec niego*

*środką zapobiegawczego w postaci tymczasowego aresztowania. Decyzją sądu mężczyzna najbliższe trzy miesiące spędzi w areszcie - informuje oficer prasowa KPP w Lubaniu asp. sztab. Justyna Bujakiewicz-Rodzeń*

Mężczyzna był tak bezczelny uprawiając swój przestępczy proceder, że m.in. na tzw. „żywca” odbierał pokrzywdzonym ich samochody i niczym nieskrępowany jeździł po okolicy, a następnie porzucał:

*- Odebranych swoim ofiarom samochodami poruszał się posiadając dożywotni zakaz prowadzenia pojazdów. Groził im pozbawieniem życia, celem zaniechania wezwania policji. Po wybiciu szyb w drzwiach aut dokonywał kradzieży przedmiotów znajdujących się w ich wnętrzu, w tym pieniędzy, sprzętu komputerowego i telefonów komórkowych. 43-latek mieszkaniec gminy Olszyna był już wcześniej notowany przez Policję - dodaje policjantka.*

Łączną wartość strat pokrzywdzeni oszacowali na kwotę blisko 40 tysięcy złotych. Za przestępstwa, których dopuścił się Ol-

szynianin, grozi mu teraz kara nawet do 10 lat pozbawienia wolności. O jego losie będzie decydował sąd. 43-latek dodatkowo odpowie również za posiadanie narkotyków.

**AP/foto Policja w Lubaniu**



## Gmina Olszyna wspiera Policję

Tradycyjnie od wielu lat, samorząd Gminy Olszyna wspiera Komendę Powiatową Policji w Lubaniu. W tym roku Burmistrz Olszyny Leszek Leśko przekazał na ręce szefa lubańskiej Policji sprzęt biurowy.

Doposażenie funkcjonariuszy w Lubaniu i na posterunku w Olszynie, ma usprawniać i podnosić komfort ich pracy. Przekazanie sprzętu odbyło się w gabinecie Burmistrza Olszyny 12 maja 2021 r.

- Corocznie Gmina Olszyna wspiera naszych funkcjonariuszy, dotując zakupy potrzebnego sprzętu. Tym razem nowoczesny sprzęt biurowy w postaci drukarek i tonerów otrzymali policjanci z Lubania. Sprzęt zakupiony przez Urząd Miejski w Olszynie przekazał na ręce Komendanta Powiatowego Policji w Lubaniu nadkomisarza Piotra Pietrykowskiego, Pan Leszek

Leśko - Burmistrz Olszyny. Serdecznie dziękujemy za pamięć i wsparcie - informuje oficer prasowa lubańskiej komendy Policji asp. sztab. Justyna Bujakiewicz-Rodzeń.

Sprzęt będzie służył mundurowym w ich codziennej pracy. Wartość urządzeń które trafiły do jednostki Policji w Lubaniu, wyniosła 3 tys zł.

Warto też podkreślić, że dzięki działaniom olszyńskiego samorządu na czele z Burmistrzem Leszkiem Leśko, posterunek Policji w Olszynie będzie miał nową siedzibę. Niebawem placówka zostanie przeniesiona do centrum administracyjnego Miasta i Gminy Olszyna przy ul. Wolności 20, do zrewitalizowanego dawnego biurowca OFM, gdzie znajdzie się także Urząd Miejski, GOPS i Straż Miejska.

**Sławomir Piguła**



Komendant KPP w Lubaniu nadkom. Piotr Pietrykowski i Burmistrz Olszyny Leszek Leśko, podczas przekazywania sprzętu biurowego dla Policji.

## Był poszukiwany. Ukrywał się w Olszynie

Poszukiwanego do odbycia kary pozbawienia wolności mężczyzną, zatrzymali w jednym z mieszkań na terenie Olszyny kryminalni z Lubania. 38-latek trafił już do więziennej celi.

11 maja 2021 r. kryminalni z lubańskiej komendy, realizując czynności zlecone przez wymiar sprawiedliwości, ustalili miejsce pobytu poszukiwanego 38-latka i podczas operacji realizacyjnej zatrzymali mężczyznę.

- Sąd wydał za mężczyzną list gończy, celem zastosowania środka zapobiegawczego w postaci tymczasowego aresztowania. Mężczyzna do tej pory skutecznie ukrywał się przed organami ścigania. 38 -latek został zatrzymany przez funkcjonariuszy z Wydziału Kryminalnego Komendy Powiatowej Policji w Lubaniu - informuje oficer prasowa KPP w Lubaniu asp. sztab. Justyna Bujakiewicz-Rodzeń.

Mężczyzna został przewieziony do aresztu, celem odbycia zasądzonego środka.

**AM/foto Policja.pl**



## Ukrywał się przed wymiarem sprawiedliwości w naszej gminie. Jest już w rękach Policji

Skuteczna operacja realizacyjna policjantów z Lubania i Legnicy, doprowadziła do zatrzymania mieszkańca Gminy Olszyna, który od dłuższego czasu ukrywał się przed wymiarem sprawiedliwości.

Funkcjonariusze z Ognia Patrolowego Komendy Powiatowej Policji w Lubaniu oraz Samodzielnego Poddziału Prewencji Policji z Legnicy zatrzymali 28 -latka, który był poszukiwany do odbycia kary pozbawienia wolności. Mężczyzna od dłuższego czasu był poszukiwany przez organa ścigania do odbycia kary pozbawienia wolności.

- Funkcjonariusze prewencji Komendy Powiatowej Policji w Lubaniu ustalili, że poszukiwany mężczyzna ukrywa się najprawdopodobniej w pomieszczeniach gospodarczych niedaleko swojego miejsca zamieszkania na terenie jednej z miejscowości Gminy Olszyna. Podczas penetracji terenu, sprawdzania pomieszczeń gospodarczych i komórek mundurowi zauważyli uchylone drzwi wejściowe do jednej z nich. Wewnątrz pomieszczenia znaleźli mężczyznę. Był on kompletnie zaskoczony szybką akcją policjantów. Funkcjonariusze potwierdzili, że jest to poszukiwany 28 -latek, a następnie obezwładnili go i doprowadzili do policyjnego aresztu - informuje oficer prasowa Komendy Powiatowej Policji w Lubaniu asp. sztab. Justyna Bujakiewicz-Rodzeń.

W środę 05 maja 2021 r. zatrzymany 28 -latek został przewieziony do Zakładu Karnego, gdzie odbędzie karę 6 miesięcy więzienia, wymierzoną mu przez sąd za liczne kradzieże, których dopuścił się w przeszłości.

**AP/foto: Policja.pl**

## Wstęp do Policji

Komenda Powiatowa Policji w Lubaniu informuje, iż w trybie ciągłym prowadzi nabór do służby.

Szczegółowych informacji w tej sprawie udziela Zespół Kadr i Szkolenie KPP w Lubaniu - tel. 47 87 34 244.



**SZKOŁA WIELU  
MOŻLIWOŚCI**

ZSP IM. A. MICKIEWICZA W LUBANIU

LAUREACI SREBRNEJ TARCZY W  
OGÓLNOPOLSKIM RANKINGU SZKÓŁ

**REKRUTACJA  
2020/2021**

 **kliknij po więcej informacji** [www.zspmickiewicz.edu.pl](http://www.zspmickiewicz.edu.pl)

  
**WIARYGODNA  
SZKOŁA**

**NAJLEPSZE  
LICEA W POLSCE**  
**Perspektywy**  
SZKOŁA  
2020

**ZESPÓŁ SZKÓŁ PONADPODSTAWOWYCH**  
  
Im. Adama Mickiewicza w Lubaniu

**PRZYSZŁOŚĆ**  
Z NAMI ZDOBĘDZIESZ ZAWÓD  
I DOSTANIESZ SIĘ NA STUDIA,  
SZEROKI ROZWOJ  
KOMPETENCJI

**SUKCES**  
WYSOKA ZDAWALNOŚĆ  
MATURY I EGZAMINU  
ZAWODOWEGO,  
TWÓRCZA ATMOSFERA,  
WSZECIĘSTRONNY ROZWOJ

**NOWOCZESNOŚĆ**  
INNOWACYJNOŚĆ NAUCZANIA  
ZGODNIE Z ZASADAMI  
NEURODYDAKTYKI  
I PRAKTYKI ZAGRANICZNE,  
TUTORING W NAUCZANIU

**TRADYCJA**  
SZACUNEK WOBEC  
PRZESZŁOŚCI

**NALEŻYMY DO ELITARNEGO  
KLUBU PRZODUJĄCYCH SZKÓŁ  
W POLSCE**

**ZSP IM. ADAMA MICKIEWICZA  
W LUBANIU**

Adres: Wł. Łokietka 2, 59-800 Luban  
Telefon: 75 646 51 12  
Telefon / Fax: 75 646 51 16  
E-Mail: [zspam@zspmickiewicz.edu.pl](mailto:zspam@zspmickiewicz.edu.pl)

**POLITECHNIKA: 46 RÓŻNYCH KIERUNKÓW NP:**  
ARCHITECTURA, AUTOMATYKA I WIELE INNYCH

**UNIWERSYTET NP: FIZYKA, MATEMATYKA,  
EKONOMIA I WIELE INNYCH**

**UCZELNIE MEDYCZNE: MEDYCYNA,  
STOMATOLOGIA, FARMACJA I WIELE INNYCH**

**UCZELNIE TECHNICZNE I UNIWERSYTETY: FIZYKA,  
MATEMATYKA, EKONOMIA I WIELE INNYCH**

**C  
I  
E  
K  
A  
W  
E**  
**K  
I  
E  
R  
U  
N  
K  
I**  
**S  
T  
U  
D  
I  
Ó  
W**

**PIŁOLOGIA ANGIELSKA, JĘZYKOZNAWSTWO,  
LINGWISTYKA, TURYSTYKA I WIELE INNYCH**

**STUDIA NA UCZELNIACH TECHNICZNYCH  
W JĘZYKU ANGIELSKIM**

**PRAWO, DZIENNIKARSTWO, PSYCHOLOGIA,  
PEDAGOGIA, POLITOLOGIA I WIELE INNYCH**

**WYŻSZA SZKOŁA FILMOWA: LICZNE KIERUNKI  
ARTYSTYCZNO - TEATRALNE**

**PLACÓWKI OFERUJĄCE KIERUNKI ŚCISLE,  
TECHNICZNE, PRZYRODNICZE  
JAK I HUMANISTYCZNE**

**POLITECHNIKA: ZARZĄDZANIE, PRAWO, EKONOMIA  
BIZNESU, FINANSE, RACHUNKOWOŚĆ  
I CONTROLLING, LOGISTYKA, INFORMATYKA  
W BIZNESIE I WIELE INNYCH**

**POLITECHNIKA 46 RÓŻNYCH KIERUNKÓW NP:**  
INFORMATYKA, AUTOMATYKA I WIELE INNYCH  
**UNIWERSYTET NP: FIZYKA, MATEMATYKA,  
EKONOMIA I WIELE INNYCH**

**KLASA 1A**  
MATEMATYCZNO-FIZYCZNA

ROZSZERZENIA:

MATEMATYKA  
FIZYKA

INFORMATYKA

LUB

**KLASA 1B**  
BIOLOGICZNO-CHEMICZNA

ROZSZERZENIA:

BIOLOGIA  
CHEMIA

FIZYKA

LUB

**KLASA 1C**  
JĘZYKOWA

ROZSZERZENIA:

ANGIELSKI  
NIEMIECKI

GEOGRAFIA

LUB

**KLASA 1D**  
HUMANISTYCZNA

ROZSZERZENIA:

POLSKI  
WOS

HISTORIA

LUB

**KLASA 1E**  
OGÓLNA

ROZSZERZENIA:

POLSKI  
ANGIELSKI

MATEMATYKA

**KLASA 1TR**  
TECHNIK RACHUNKOWOŚCI

ROZSZERZENIA:

MATEMATYKA

**KLASA 1TI**  
TECHNIK INFORMATYK

ROZSZERZENIA:

MATEMATYKA

ZESKANUJ KOD  
I ODWIEDŹ STRONĘ  
GMINY OLSZYNA



05